



中國銀行

BANK OF CHINA

银联双币卡

绑定微信或支付宝

交易免手续费





明晟强调仅完善规则仍不够 印尼必须拿出切实执法证据

【本报讯】总部位于美国的全球领先指数编制公司明晟 (MSCI) 对印尼资本市场的严厉警告标志着该国正面临历史性的资本外流危机。

10月中旬，明晟宣布启动针对将印尼从“新兴市场”直接降级为“独立市场”的咨询程序，这比此前市场预期的“前沿市场”更为严重。

印尼总统普拉博沃近日在内阁会议上公开批评明晟公司试图“恐吓”印尼，并强调“印尼人民不怕任何人，也不会被吓倒”。印尼国会副议长达斯科则呼吁市场保持乐观，强调印尼有能力掌控自身方向。

尽管印尼金融服务监管局 (OJK) 和印尼证券交易所 (BEI) 近年来出台了一系列旨在提高透明度的监管政策，但明晟和全球投资者强调，“仅靠出台规则是不够的，必须展现出实质性的执法行动与彻底的行为改变”。

一是涉嫌协同交易与市场操纵。投资者强烈质疑部分上市公司股价与交易量的

真实性，认为存在高度集中的联合炒作和股价操纵行为，严重损害了价格形成的公正性。

二是股权结构不透明与公众流通股存疑。印尼许多大型上市公司属于家族控制的庞大财团 (涵盖采矿、烟草、石化等)，实际控制权通过复杂的关联实体延伸，导致真正可在市场公开交易的比例极低，外资难以评估真实风险。

三是执法力度薄弱。投资者认为过去对违规市场参与者 (特别是与政界有联系的利益集团) 的制裁缺乏连贯性和威慑力，因此要求当局拿出真凭实据证明正在进行严肃的司法与行政整顿。

将印尼直接跨过“前沿市场”调降至“独立市场”，属于极为严厉且罕见的惩罚性分类 (当前阿根廷、乌克兰、黎巴嫩等国属于独立市场)。这将引发以下连锁反应。

仅靠出台规则是不够的，必须展现出实质性的执法行动与彻底的行为改变。

一旦从新兴市场指数中剔除，所有追踪该指数的被动全球基金将被迫清仓抛售印尼股票。根据瑞银 (UBS) 和高盛等机构估算，仅被动基金流出就可能达到30亿至60亿美元，若加上主动管理型基金的抛售，整体潜在的撤资规模或高达150亿至200亿美元。

国际投资者的信任危机将导致印尼盾承压，国内企业的跨境资本成本大幅提高，股市的流动性和交易溢价将长期维持在低位。

目前，这场关于印尼资本市场命运的博弈正在倒计时。明晟给予印尼的意见征求和市场观察期将



2026年10月20日，在雅加达的印尼证券交易所，一名访客正在关注显示综合股价指数 (IHSG) 走势的屏幕。

一直持续到2027年4月30日。明晟强调，除非在这一期间内看到印尼在制裁市场滥用、严厉执法方面展现出“实质且可持续”的改变，否则最终决定最迟将在2027年6月30日宣

布，正式把印尼踢出新兴市场，降为与阿根廷、尼日利亚等国同列的“独立市场”。

作为紧急回应，印尼金融服务监管局近日已对涉及市场操纵的数家实体处以合

计约2.1万亿盾的高额罚款，并已促请警方介入调查刑事违规行为。未来数月内，印尼能否持续、严厉地对违规巨头落实执法，将是其能否保住“新兴市场”地位的确定性考验。(cx)

政府通过与印度合作 加速数字生态系统建设



经济统筹部长艾尔朗卡·哈塔托。

【本报讯】政府加速数字生态系统以推动国家经济增长，通过加强创意经济支柱和借助与印度的合作加速基于未来技术的数字化转型。

周日 (25/10)，经济统筹部长艾尔朗卡·哈塔托在雅加达发表声明说，“人工智能不仅是工作的替代品，也是创造就业和新技能的手段。这就是为什么我们需要像Singhasari这样的经济特区的支持。因此，我希望通过这一合作，创意产业能够实现两位数增长。”

经济统筹部长艾尔朗

卡透露，印尼和印度拥有非常牢固的历史和文化关系基础。长期建立起来的文化、艺术、知识和哲学思想的接近性，是加强数字经济时代合作的重要资本。

这两个地理上相近的国家，如今正通过数字连接和人工智能更加紧密地联系在一起。

此外，艾尔朗卡部长指出，技术正快速向人工智能 (AI)、物联网 (IoT)、机器学习乃至量子计算时代演进，这要求准备好坚实的数字基础设施。

利用这类技术的激增推

动了全球数据中心和半导体产业的巨大需求。

为支持这一数字生态系统，政府与Arm合作开发芯片设计生态系统，并推动国内半导体产业。

为容纳数据中心极高的投资兴趣，政府将其开发引导至经济特区 (KEK)，如正在扩建的廖内群岛农萨经济特区、南坦格朗经济特区，直至卡拉旺地区，并协调能源供应和光纤连接网络的配套。

政府还鼓励基于技术和创造力的经济特区优化发展，例如Singhasari经济特区，以持续转型为创意作品的研究中心、创新中心和商业化中心。

通过经济特区的数据中心和基础设施进行创意数据处理，有望产生乘数效应，并推动创意经济部门实现显著增长，达到两位数增长。

“这一快速发展推动了对数据中心和半导体的需求，目前我们正持续推动在各经济特区发展这些产业，”艾尔朗卡如斯表示。(fd)

新加坡总理回应印尼削减天然气供应 声称地缘与能源供应风险早有准备

【本报讯】近期印尼与新加坡因跨境烟霾危机与能源供应问题爆发外交摩擦，两国关系陷入紧张。

印尼总统普拉博沃公开斥责部分“喜欢侮辱”印尼的国家；印尼下游产业与能源转型统筹部长巴赫利尔指责新加坡“不尊重印尼”，并警告将重新审查与相关国家的能源协议。

自10月24日起，印尼正式削减对新加坡的管道天然气供应，合计每天减少310亿英热单位 (约占印尼出口新加坡总量的8%至9%)，其中纳土纳产区削减150亿英热单位，苏门答腊产区削减160亿英热单位。

印尼官方强调，本次能源结构调整名义上是“为了保障印尼国内电厂需求”，但同时明确指出其他出口国家不受影响，仅针对新加坡。

针对印尼的天然气“断供”威胁，新加坡总理黄循财于10月25日明确回应指出：天然气供应受商业合同约束，各方均应履行合同承诺。同时，新加坡本地的天然气进口商将采取必要行动，以维护自身的合法权益。



2026年10月25日，新加坡总理黄循财在2026年人民行动党颁奖典礼暨大会上发表讲话。

新加坡能源市场管理局指出，印尼削减的天然气量占新加坡每日总需求不到2%，新加坡具备充足的液化天然气储备、应急机制及备用燃料，全国供电稳定，不受直接冲击。

黄循财总理在人民行动党干部大会上指出，新加坡一直都在为应对这类突发干扰做准备。新加坡已成立中央燃气机构，且此前已投资建设液化天然气 (LNG) 接收站，能够随时通过从全球其他不同国家进口液化天然气来填补管道天然气的缺口。

目前新加坡约95%的电力依赖天然气发电。在过

去的进口结构中，约43%通过管道从马来西亚和印尼输入，其余57%为液化天然气。

虽然新加坡现有的电力供应无虞，但黄循财借此强调，新加坡不能仅依赖天然气，必须继续开拓更多元的低碳及清洁气源 (如生物甲烷试验项目)，并在此背景下正谨慎评估和探讨核能全天候供电的应用，以保障新加坡长期的能源主权。

有分析认为，此次减供事件掺杂了政治博弈与烟霾危机的情绪反应，但两国经济与防务合作基础深厚，双方预计不会演变为全面报复。(cx)

雅加达南区Mayapada医院 加强神经和脑部疾病服务

【本报讯】雅加达南区Mayapada (国信) 医院通过“Mayapada Neuro Connect 2026”活动加强与专科医生的协作，以提升神

经和脑部疾病的诊疗质量，该活动涉及来自印尼各地区的2000多名医生，于2026年10月24日至25日举行。

雅加达南区Mayapada医院院长Fiktorius Kuludong医生表示，这一题为“综合神经病学更新：通过创新和多学科协作推进神经科护理”的学术论坛旨在磨练临床技能、更新医学知识，并加强跨专科协同，以处理各种复杂的神经和脑部病例。

Fiktorius医生本月25日

(周日) 在雅加达发表官方声明表示，“医疗服务的进步不仅取决于医疗技术的先进程度，还取决于医务人员的专业能力、多学科协作，以及按照医院所获得的国际联合委员会 (JCI) 国际认证标准落实质量与患者安全。”

此次活动邀请了22名专科和亚专科医生作为主讲嘉宾。

除了作为学术交流平台外，该医学研讨会和工作坊还展示了微创神经外科技

术演示、机器人辅助手术程序，以及面向神经外科专科医生的尸体标本 (cadaver) 神经外科实操训练。

讨论的所有议题均符合Tahir (翁俊民) 神经科学中心的发展方向，该中心作为Mayapada医院的旗舰服务，由多学科医生团队和最新医疗技术提供支持，包括单光子发射计算机断层扫描 (SPECT) 诊断成像技术。

该设施旨在处理从退行性疾病、中风、睡眠障碍到

高级神经外科手术等各种神经和脑部疾病。

印尼神经病学专家协会 (PERDOSNI) 主席代表Abdul Wahid Indrajaya医生 (Sp.N) 对该倡议表示积极欢迎，因为印尼在中风治疗方面面临挑战，每年中风死亡人数高达约337,000人。

他认为，印尼需要加强神经科服务的整合，将医生的专业能力、技术和跨学科协作结合起来，以便能够提高患者生活质量产生切

实影响。

作为主讲嘉宾出席的雅加达南区和丹格朗Mayapada医院神经外科专科医生黄金城教授Prof. DR. dr. Satyanegara, Sp.BS(K)强调，复杂神经和脑部病例的成功处理取决于临床方法的准确性和各专科之间的协同配合。

雅加达南部Mayapada医院的服务质量也已获得世界卒中组织 (WSO) 的正式认可，成为卒中戒备医院。(fd)

今日出版12版



印尼商报官网

社论

削减对新加坡天然气出口
该举措切勿损害国际信誉

印尼政府决定自2026年10月24日起削减对新加坡的天然气出口，这一举措引发了诸多复杂的问题。一方面，政府主张必须优先满足国内能源需求；另一方面，如此仓促地宣布这一决定，可能会引发不确定性，不仅影响与新加坡的双边关系，也会波及工商界乃至整个市场。

优先考虑国家利益本身并无不妥。然而，问题的核心不仅在于是否应该削减出口，更在于这一决定是否基于全面、透明且可量化的评估。

政府表示，正将来自纳土纳 (Natuna) 和苏门答腊的天然气供应转向国内以满足需求，这将导致对新加坡的出口总量减少31 BBTUD (十亿英热单位/天)。如果此举确实是为了解决国内供应短缺问题，那么它或许有其合理性。

尽管如此，政府仍须审慎考量，这种突如其来的削减是否会引起新加坡方面的担忧。由于该决定发布得过于突然，人们不禁要问：其背后的真实依据究竟是什么？

在制定战略性能源政策时，不应以牺牲透明度为代价来换取速度。政府有必要明确其计算依据、实施阶段、受影响合同的状态，以及由此产生的财务影响。这种削减是否符合现有合同条款？是否已与相关合作伙伴进行过协调？这对国家财政收入以及出口市场的可持续性又会有何潜在影响？

此外，该政策的沟通方式也引发了进一步的担忧。有言论暗示，出口评估可能取决于对方国家是否被视为尊重印尼。这种说法容易让人产生一种印象，即能源供应问题正与外交紧张局势混为一谈。而事实上，新加坡是印尼至关重要的经济伙伴。

政府当然有权维护国家利益并要求建立公平的伙伴关系，但这种坚定立场未必非要通过对抗性的言辞来表达。基于国内需求而进行的出口调节，必须与旨在向伙伴国家施压的行为明确区分开来。

这种区分至关重要，因为经济关系所涵盖的范畴远不止于天然气贸易。印尼与新加坡在投资、金融、贸易、物流及各类区域商业活动中紧密相连。双边关系的恶化可能会增加企业所面临的不确定性，尽管这并不一定意味着新加坡会采取报复措施。

相关风险并不总是以公开报复的形式出现。能源供应策略的调整、投资流向的改变，或是新加坡减少对印尼天然气的依赖，都可能影响长期的市场确定性。因此，政府必须将这些可能性纳入考量，既不应夸大威胁，也不应忽视潜在的经济冲突风险。

与此同时，必须继续与新加坡保持外交接触。政府应明确指出，优先满足国内需求属于国家能源管理战略的一部分，而非旨在挑起经济冲突。法律的确性和政策的一致性，对于维护印尼作为可靠贸易伙伴和投资目的地的声誉至关重要。

在当前经济挑战重重的背景下，印尼无需制造不必要的紧张局势。当务之急是制定相关政策，在加强能源安全的同时，保持贸易、投资及市场信心的稳定。

能源主权不仅仅意味着限制出口的能力，更在于确保国家资源能为民众创造最大的经济效益，这需要通过周密的测算、法律的确定性，以及精明的外交手段来实现。

优先考虑国家利益，不仅体现于做出决策的勇气，更在于审慎权衡后果的严谨态度，以及维护信任的能力。如果缺乏精准且审慎的测算，一味强硬可能会导致极其沉重的代价。

安卒在世界游泳日
举办两项MURI纪录挑战活动



Pembangunan Jaya Ancol总监Syahmudrian Lubis与21名救生员游泳选手合影，他们在Atlantis Water Adventure进行24小时接力游泳，以打破 MURI纪录。

【本报讯】雅加达北区的PT Pembangunan JayaAncol通过安卒的Atlantis Water Adventure设施于10月24日在庆祝世界游泳日(World Swim Day) 期间举办了两项印尼世界纪录博物馆(MURI) 的破纪录活动。

周六(24/10)，PT Pembangunan Jaya Ancol总监Syahmudrian Lubis在雅加达透露，“我们推出了两项破纪录活动，包括在比赛泳池进行的24小时不间断游泳接力(Es-tafet) 以及在漂流池区域展开最长红白旗活动。”

他表示，该活动是Atlantis Water Adventure Ancol承诺的体现，旨在提供不仅具有娱乐性、还能通过运动、共处和水上安全教育带来积极价值的休闲体验。

“游泳是一项对身体健康有多种益处的体育活动，从增强身体耐力、强化肌肉、保持体能，到帮助维持健康体重，”Syahmudrian如斯说。

他提到第一项活动，即24小

时不间断接力游泳，于周六在比赛泳池由21名救生员游泳者进行。

他说，该活动突出了耐力、团队合作、执行安全程序中的纪律性，以及救生员在支持水上活动开展方面的专业性。

与此同时，第二项活动是于10月25日(星期日) 在漂流池区域举行的“最长红白旗展示”(360米)。Syahmudrian表示，这面长达360米的红白旗将沿着漂流池展开，作为团结精神、共同体意识和对祖国自豪感的象征。

“这两项活动计划被记录为印尼世界纪录博物馆(MURI) 的破纪录活动，”Syahmudrian说道。

他表示，此次庆祝活动旨在成为加强团结的契机，同时为所有游客带来难忘的休闲体验。

凭借热闹的氛围、丰富多样的娱乐活动以及24小时的各项活动，安卒亚特兰蒂斯水上冒险乐园致力于为家庭和公众带来充满活力的度假体验。(fd)

普拉莫诺赞赏雅京省政府
不使用地方预算改善基础设施

【本报讯】雅京省长普拉莫诺·阿农 (Pramono Anung) 对雅加达在未动用地方预算的情况下，所开展的多项基础设施及空间规划改善工作表示赞赏。

普拉莫诺周日(10月25日) 在雅加达Taman Harapan基督复临安息日会教堂(GMAHK) 出席活动时说：“我们已经翻新了印尼酒店环形路区域，目前正在对杜库·阿塔斯环形路(Bundaran Dukuh Atas) 区域进行改善。所有这些项目的开发，都没有动用地方预算。”

普拉莫诺指出，这些基础设施改善工程涵盖塞芒吉(Semanggi)、印尼大酒店环形路，以及杜库·阿塔斯环形路等区域。这些基础设施项目的资金来自私营企业，即那些对雅加达寄予充分信任的企业。

因此，普拉莫诺强调，雅京省政府将继续维护这份信任，以确保雅加达对投资者保持持续的吸引力。他说：“资金从何而来？我们在工商界建立信任。”

普拉莫诺进一步提到，雅加达正开始受到全球关注的日益增多便可见一斑，这些活动涵盖从音乐会到体育赛事等多种类型。

迄今为止，已吸引国际游客参与的活动包括雅加达跑步节(Jakarta Running Festival)，以及坎耶·韦斯特(Kanye West) 和威肯(The Weeknd) 等艺人的演唱



雅加达印尼大酒店环形路 (Bundaran HI) 区域的交通航拍图。

会。展望未来，韩国知名组合BTS和乐队西城男孩(Westlife) 也计划在雅加达举办演唱会。

普拉莫诺说，“过去，在这里(雅加达) 待一天都不可能；而现在却可以了，这是为什么呢？正如我之前提到的，人们感

到雅加达变得非常透明、开放，让人待在这里感到很愉快。甚至还有一场Westlife的演唱会即将在明年1月份举行。现在的日程安排，我简直都快背下来了！这充分体现了雅加达所受到的尊重与认可。”(pl)

凭借以服务为导向经营理念
雅加达银行荣获市场数字化4.0奖项

【本报讯】在2026年雅加达金融节(Jakarta Financial Festival) 期间，雅加达银行(Bank Jakarta) 荣获包容性市场数字化4.0奖项，具体获评为金融素养领域最活跃金融服务业务经营者。该奖项旨在表彰雅加达银行为拉近银行服务与公众距离所做出的不懈努力。

雅加达银行总裁阿古斯·维多多(Agus H.Widodo) 表示，这一奖项将激励该银行进一步发挥作用，提升公众的金融素养并促进金融包容性。

阿古斯·维多多于周六(10月24日) 在雅加达发表的声明中说：“该奖项既是对雅加达银行的肯定，也是一种动力，促使我们继续扩大金融教育的覆盖面，让银行服务更加贴近社区。”

他认为，良好的金融素养能帮助个人做出更明智的财务决策，而高质量的金融包容性则能创造更广泛的经济机遇。

阿古斯·维多多表示，金融服务业的发展不应仅以业务增长、交易量，或技术进步来衡量，还应考量公众



在10月23日(周五) 举行的2026年雅加达金融节上，雅加达副省长拉诺·卡诺向作为在金融素养领域最活跃的金融服务业务经营者的雅加达银行颁发包容性市场数字化4.0奖项。

所获得的切实利益。雅加达银行将继续加强与监管机构、地方政府及其他金融行业参与者的合作，针对社区需求，包括市场商户以及中小微企业，制定相应的金融素养与包容性计划。

雅加达银行将致力于扩大金融教育项目的覆盖范围，开发易于使用的数字服务，并加强消费者保护及对中小微企业的支持。阿古斯·维多多说：“我们希望这些举措能为公众带来实实在

在的益处，同时助力雅加达转型为一座拥有包容性和可持续经济的全球化城市。”

2026年雅加达金融节以《欢乐聚会、金融素养与经济增长》为主题，于10月23日至24日举行，旨在纪念《普惠金融月》。

本次活动由多家机构共同举办，包括金融服务管理局、雅加达省政府、印尼央行、国营市场管理公司、雅加达金融服务行业交流论坛，以及金融服务领域的各

相关方。该活动旨在扩大金融服务的获取渠道，让金融教育和各类金融产品更贴近公众。

根据2026年全国金融素养与普惠金融调查(SN-LIK) 的结果，雅加达的金融素养指数达到84.01%，普惠金融指数则达到99.74%。这些成果为进一步提升金融服务的使用质量奠定了基础，确保公众不仅能轻松获取金融服务，还能以明智、安全、高效且负责任的方式使用这些服务。

作为2026年雅加达金融节的参与方之一，雅加达银行在其专属展位上提供了一系列教育活动与服务。这些活动包括：介绍各类融资与信贷产品、提供数字交易服务、开展互动游戏，以及与雅加达银行诊所合作提供健康检查服务。

通过这些丰富多样的活动，旨在传达“财务健康，身体健康，共建更强大的雅加达”这一理念，在拉近银行服务与社区距离的同时，提升公众对财务健康重要性的认识。(pl)

工业部长深信UMKM环保产品
能够打入全球市场

【本报讯】工业部长穆罕默德·萨尔穆吉(Muhammad Sarmuji) 乐观地认为，随着公众对环境问题的关注度不断提高，我国中小微企业(UMKM) 生产的环保时尚产品和手工艺品能够打入全球市场。

周六(24/10)，萨尔穆吉在巴厘岛登巴萨表示，“市场前景非常广阔，因为环境问题和健康问题如今已成为公众关注的焦点，不仅是我国民众，也是全世界民众关注的焦点。”

萨尔穆吉认为，以天然原料为基础的产品在国际市场上具有独特的吸引力。

这一状况为创意产业从业者拓展海外营销提供了商机。

他阐明，可以通过与关注生态环境的社群建立网络来强化营销策略。

该社群有潜力成为市场，同时也成为向合适消费者介绍产品价值与优势的渠道。

在数字技术发展的过程中，中小微企业经营者也有机会营销其产品，而不必完全依赖传统的分销网络。

“在当今数字时代，营销产品要容易得多，即使来自乡村的生产，也能利用信息技术为许多国家所了解，”他说道。

数字营销的便利为地方手艺人打开了跨地区乃至跨国触达消费者的机会。

然而，这一机遇还需要配合维护质量、开发设计以及满足目标市场需求的能力。



工业部长穆罕默德·萨尔穆吉在巴厘岛登巴萨视察工业培训中心开展的培训活动。

Sarmuji还强调了旅游业的潜力在支持时尚产品和本地手工艺品营销方面的作用。外国游客到印尼来观光可以用来拓展纪念品市场，尤其是那些具有独特特色并

突出使用天然材料的产品。

可以探索的机遇之一是将中小微企业产品与贸易部的国际贸易促进中心(ITPC) 设施对接起来。(fd)

政府与国家粮储局合作
在东爪哇省Nganjuk县发放粮食援助



周日(10月25日) 在东爪哇省岸朱(Nganjuk) 县夸格安(Kwagean) 村，工作人员正在发放以大米为主的粮食援助并进行登记。政府与国家粮储局合作，已在全国范围内启动了针对今年10月、11月和12

月这三个月的粮食援助发放工作。

该粮食援助计划向3320万个受益家庭每月提供10公斤大米，此举旨在确保这些受益家庭在今年年底前持续满足其粮食需求，并帮助减轻其家庭支出负担。(pl)

印尼能源部称已完成规则修订
以便利原油进口



2026年10月23日，在印尼中爪哇省三宝壟市玛惹巴希路一座加油站，工作人员为顾客车辆加注Pertalite补贴汽油。

【本报讯】印尼能源与矿产资源部油气总司长拉奥德·苏莱曼(Laode Sulaeman) 10月23日晚在雅加达表示，该部刚完成对2026年第26号总统条例的修订，以加强原油采购机制，便利从不同国家进口原油。公共服务机构(BLU)也将参与相关采购过程。

拉奥德在2026年苏布罗托能源奖颁奖活动期间接受采访时说，全球形势变化使石油采购和进口面临困难，因此需要完善有关安排，提高采购工作的保障能力。

“刚完成对2026年第26号总统条例的修订，以加强从任何国家进口原油的采购工作。当前全球形势变化，采购过程确实不容易，”拉奥德说。

2026年第26号总统条例涉及为保障国家能源安全开展原油、成品油及液化石油气采购。拉奥德表示，此次调整旨在强化采购机制，后续采购将有公共服务机构参与，但未进一步说明具体修订条款及实施时间。

有关安排也与政府此前研究的俄罗斯原油进口方案有关。2026年年中，拉奥德曾表示，能

源与矿产资源部正准备补充规定和操作方案，以支持从俄罗斯进口原油。他解释，采购俄罗斯石油需要作出特殊安排，政府因此须研究适当的实施机制。

其中一项考虑涉及印尼国家石油公司(北塔米纳，Pertamina)的融资安排。拉奥德介绍，北塔米纳在经营中使用国际债券融资，需要避免违反相关债券约定。政府因而须寻找适当的进口方案，兼顾原油采购与企业的融资承诺。

他当时表示，有关方案仍在研究办理中。年中的说明主要涉及俄罗斯原油采购所需的具体安排，10月23日的表态则着重于加强从不同来源国采购原油的制度基础。

据介绍，这些准备工作是落实印尼自俄罗斯进口1.5亿桶原油承诺的一部分。相关承诺源于总统普拉博沃·苏比安托访问俄罗斯期间达成的安排，计划于2026年底前分批实施。

此次说明未公布有关进口承诺的具体执行进度，也未披露已采购或到货数量。1.5亿桶的承诺进口规模，尚不能视为已经实现的进口量。(er)

印尼削减对新加坡天然气出口
新方称供应充足

【本报讯】印尼上游油气业务执行特别工作组(SKK Migas)负责人佐科·西斯万托(Djoko Siswanto) 10月23日晚在雅加达宣布，印尼将从24日起减少对新加坡的天然气出口，减量合计为每日310亿英热单位(31 BBTUD)。新加坡能源市场管理局(EMA)随后表示，当局已制定应急方案，能源供应足以满足全国需求。

佐科在2026年苏布罗托能源奖颁奖活动期间接受采访时说，纳土纳和苏门答腊的每日供气量将分别减少150亿和160亿英热单位。此次调整仅涉及新加坡，没有其他出口目的地受到影响。

新加坡方面则援引天然气进口商提供的信息称，供应减少涉及18天，每日减量为170亿英热单位。EMA表示，新加坡每日天然气需求超过1万亿英热单位，按其掌握的数据，此次减量不足该国每日总需求的2%。

“EMA了解到，我国进口商将依据合同，就此次天然气供应中断采取一切可用的追索措施，”该局发言人说。

EMA同时表示，当局已准备应急方案。过去数月，新加坡曾因计划内或紧急维修，面临每日200



一艘液化天然气运输船驶过新加坡海岸。摄于2024年。(资料图片，法新社)

亿至1000亿英热单位的天然气供应减少，但均通过其他气源补足，未出现明显问题。

天然气约占新加坡发电能源结构的95%。该国通过管道从印尼和马来西亚进口天然气，同时从多个国家进口液化天然气，并持续推动能源供应来源

多元化。

此次削减发生在印尼政府提出重新评估天然气出口安排之后。印尼下游产业与能源转型统筹部长兼能源与矿产资源部长巴赫利尔·拉哈达利亚(Bahlil Lahadalia) 10月21日在出席内阁会议后表示，他可能考虑不再延

长向邻国出口天然气的安排。

巴赫利尔当时还谈及部分邻国对印尼的负面看法，提醒有关国家谨慎行事。不过，不再延长出口安排仍是其考虑中的措施，不能视为政府已决定终止全部相关出口合同。

在国内供需方面，巴赫利尔表示，政府将重新研究天然气出口，以优化国内消费及工业原料供应。他指出，印尼正推动发展以天然气为原料的石化下游产业，需要结合产业发展重新评估供气配置。

按巴赫利尔介绍，目前印尼天然气产量约30%用于出口，70%供应国内市场。政府拟对上述配置进一步研究，以更好地满足国内消费和原料需求。(er)

巴厘巴板炼油厂尚未全面运行
印尼要求加快排除故障

【本报讯】印尼下游产业与能源转型统筹部长兼能源与矿产资源部长巴赫利尔·拉哈达利亚(Bahlil Lahadalia)表示，东加里曼丹省巴厘巴板炼油厂升级扩建项目(RDMP)虽已举行启用仪式，但部分产品生产仍因技术问题未达最佳状态。他要求加快排除故障，推动设施全面运行。

巴赫利尔10月23日在雅加达能源与矿产资源部接受采访时说，他于22日

出席海上Jangkrik North East-6气井及Maha气田南部枢纽生产设施启用活动后，前往巴厘巴板炼油厂检查项目进展和燃油供应情况。

据他介绍，RDMP整体进度已达99%，剩余工作主要涉及新设备的技术调整和调试，以使炼油厂达到最佳运行状态。他未说明具体故障设备及全面运行日期。

“所以，我要求加快修

复仍存在问题的部分，”巴赫利尔说。

在等待炼油厂全面运行期间，巴赫利尔表示，全国燃油库存安全，符合最低保障标准。其中，Pertalite汽油库存可满足16至18天需求，研究法辛烷值为92、95和98的非补贴汽油库存均可满足20天以上需求。他还表示，国内柴油需求已由本国供应满足，无须进口；加里曼丹的燃油供应保障水平与全国平均水平大致相当。

除保障库存外，巴赫利尔要求印尼国家石油公司(Pertamina)优化配送，确保补贴燃油送达符合资格消费者。有关部门还将与地方政府、印尼国民军及警方加强配送监督，重点打击囤积行为。

他同时指出，部分地区的运输仍面临困难。据他介绍，厄尔尼诺现象导致西加里曼丹省卡普阿斯河航道变浅，燃油运输一度受阻。Pertamina通过利用船舶作为浮式储存设施，再经陆路向目的地配送燃油的方式应对。

巴厘巴板RDMP是印尼国家战略项目，投资额约74亿美元，折合约126万亿盾，为国有企业在单一地点开展的大型投资项目之一。项目旨在扩大国内燃油供应，减少对进口的依赖。

按照项目预期，炼油厂全面运行后，有望满足全国22%至25%的燃油需求。目前，相关设备调整和调试仍需完成，上述供应规模尚属全面运行后的预期。(er)

粮食统筹部长主持送行仪式
亚沙汉县首批40吨虾酱出口泰国



2026年10月24日，印尼粮食统筹部长祖尔基弗利与亚沙汉县长及北苏门答腊副省长为亚沙汉县渔业中小微企业产品——40吨虾酱首次出口泰国启运送行。

【本报讯】周六(10月24日)，印尼粮食统筹部长祖尔基弗利·哈桑正式放行了来自北苏门答腊省

亚沙汉县中小微企业的首批40吨磷虾虾酱(Terasi Udang Rebon)出口泰国，总价值约2.3亿盾。

这批成功走向国门的虾酱，最初仅是由当地家庭作坊式的中小微企业生产。在印尼海洋与渔业部旗下丹戎巴莱亚沙汉质量检验与监督站的长期合规与技术辅导下，产品最终达到了国际出口的严苛质量安全标准。

亚沙汉县拥有极佳的沿海渔业资源。官方数据显示，截至2026年9月，该县的捕捞渔业产量已高达50,658吨，为虾酱等水产

加工业提供了极其充足且高质的原始原材料(Rebon 虾)。

亚沙汉县的虾酱出口贸易正处于爆发期。2025年该县虾酱出口量为1,897.7吨(产值约210亿盾)，而到2026年，总出口量已跃升至2,758.5吨，出口总额达到约340亿盾。

祖尔基弗利对此表示，这不仅是对当地渔民与手工业者辛勤付出的一种肯定，也为亚沙汉县乃至全印尼的其他特色中小微企业产品探索国际化道路树立了成功典范。(cx)



2026年1月12日，一群鸟飞过印尼东加里曼丹省巴厘巴板第五炼油厂升级扩建项目上空。(资料图片)

Ministry of Agriculture, Food and Rural Affairs

FOOD KOREAN FOOD

aT Korea Agro-Fisheries & Food Trade Corporation

VISIT OUR

KOREA PAVILION

SHAL FOOD & DRINKS Indonesia

JIEXPO KEMAYORAN HALL-B1

4~6 NOV

TEMUKAN 30 EKSPORTIR K-FOOD, JELAJAHI RIBUAN PRODUK DAN BUKA BISNIS BARU!

JIEXPO HALL-B1

B1-E12 KOREA PEAR EXPORT CO.,LTD.	B1-E01 K-grape	B1-D12 OKF	B1-D01 대한농산물식품	aT Korea Agro-Fisheries & Food Trade Corporation	
B1-E11 최강식품 www.acleekim.co.kr	B1-E02 hana	B1-D11 해성식품	B1-D02 AGA-AE Made by Nature's Hand	B1-C11 Sempio	B1-C02 Namyang
B1-E10 韓國農産物輸入振興公社 Korea Agricultural Products Import Promotion Agency	B1-E03 대한농산물식품	B1-D10 Onggabo	B1-D03 Huons IV	B1-C10 SBS	B1-C03 Prestige Laver Co., Ltd.
B1-E09 DAEMYUNG FARMS	B1-E04 LACTO KOREA	B1-D09 A&J KOREA	B1-D04 GNT	B1-C09 국순당 KOOKSOONDANG	B1-C04 AROMAVILLE
		B1-D08 CHUNG JANG	B1-D05 Sungmyeong	B1-C08 (주)성경식품	B1-C05 대한농산물식품
		B1-D07 한진농업F&C	B1-D06 JUAN	B1-C07 YOUNG SHIN FOOD TECH	B1-C06 SAMSUNG

EXCLUSIVE B2B MEETING APPOINTMENT

OJK提醒公众：便捷融资也须量力而行

【本报讯】印尼金融服务管理局（OJK）提醒公众，在融资渠道日益便利的同时，仍须保持谨慎，确保自身具备还款能力，并充分了解相关风险。

OJK融资机构、风险投资公司、小额信贷机构及其他金融服务机构（PVML）监管执行主任Agusman表示：“数字融资渠道的便利性，必须与足够的金融素养、风险认知及履行还款义务的能力相结合，才能让金融科技的益处得到充分、可持续的发挥。”

Agusman周日在雅加达发表声明时解释，科技发展显著改变了融资流程，使融资服务变得更快

捷、便利，也更具普惠性。

他说：“借助人工智能（AI）和机器学习技术进行融资资格评估，过去需要数月才能完成的流程，如今可能在几秒钟内完成。”

因此，他认为，使用数字融资服务的同时，也必须充分了解相关风险，并以负责任的态度管理个人财务。

Agusman指出，数字融资在扩



Agusman

大公众金融服务覆盖面、支持生产性领域及中小微企业（UMKM）发展方面发挥着重要作用。

便捷的融资渠道有望提高生产力，并推动更具包容性的经济增长。

他解释说：“当传统金融服务

难以覆盖所有社会群体时，只要具备网络连接和数字基础设施，数字融资便可进一步扩大金融服务的覆盖范围。”

2026年8月，融资行业提供的先享后付（BNPL）融资余额同比增长36.57%，达到13.61万亿盾，相关账户总数为2771万个。

与此同时，网络借贷行业（pindar）的未偿贷款余额同比增长22.07%，达到106.94万亿盾，用户账户总数为1.8977亿个，其中包括302万个贷款出借人账户和1.8675亿个借款人账户。

Agusman还强调，数字融资行业在持续增长的同时，必须建立健全的治理机制，并加强消费者

保护。

为此，OJK将继续完善相关政策并加强监管，推动行业健康、创新和可持续发展，同时降低个人数据滥用、诈骗及其他消费者风险。

此前，OJK于周六（10月24日）在雅加达印尼银行学院（IBS）举办题为“数字融资：益处、风险与前景”的公开讲座，参与者包括137名学生和15名教师。

OJK表示，将通过“OJK走进课堂”计划，持续加深高校师生对金融服务行业及数字融资发展的认识，帮助公众更审慎地使用金融服务、了解相关风险，并为推动包容性和可持续的国家经济增长作出贡献。（asp）

印尼央行持续警惕股市风险 密切监测MSCI提议后的资金流出

【本报讯】印度尼西亚银行（印尼央行，BI）表示，在MSCI公布拟调整印尼资本市场分类的提议后，将继续警惕国内股市风险，并密切监测外国资本流出情况。

印尼央行行长Destry Damayanti日前在雅加达举行的新闻发布会上表示，印尼央行持续关注国内资本市场的动态，并监测MSCI公布相关提议后市场波动期间出现的资金流出。

Destry指出，MSCI的相关公告自然引起印尼央行关注，尤其是该消息一度在10月16日周五和10月19日周一对盾币汇率造成压力。

根据雅加达银行间美元即期汇率（JISDOR），盾币兑美元汇率在10月16日为1美元兑18052盾，10月19日为1美元兑18050盾。

Destry表示，印尼央行已对MSCI相关风险进行评估，认为当时盾币面临的贬值压力仍处于相对正常的范围内，因为同期区域市场环

境也不理想。

此后，盾币汇率有所回升。根据JISDOR数据，10月20日周二，盾币升至1美元兑18006盾；10月21日周三，进一步升至1美元兑17986盾。

Destry表示，印尼央行正采取更具针对性的政策，以吸引外国资本流入，同时维护盾币汇率稳定。她强调，维护汇率稳定仍是印尼央行的首要任务。

在10月举行的印尼央行理事会会议（RDG）上，印尼央行宣布提高本土无本金交割远期（DNDF）对冲激励力度。该措施适用于以境外融资为基础交易的业务，包括投资组合资金流入、银行境外借款及外国直接投资（FDI）。

具体而言，6个月期限的保费减免比例从原来的25%提高至40%，12个月期限则从30%提高至45%。

此外，印尼央行继续为常规买入互换（buy swap）

对冲工具提供激励，并继续与伙伴国家开展本市交易（LCT）的相关激励措施。

Destry指出，自2026年6月启动并经过多次调整以来，对冲激励政策已取得成效。截至2026年10月20日，外资流入累计达到99亿美元。

她希望，随着激励力度进一步加大，国内资产价格能够重新定价，使国内资产与美国国债等海外资产之间的收益率利差更具吸引力。

Destry表示，印尼央行在2026年5月至6月累计上调基准利率100个基点后，也观察到印尼部分金融市场资产已出现重新定价。

印尼央行理事会于10月20日至21日举行会议后决定，将基准利率（BI-Rate）维持在5.75%，贷款便利利率（lending facility）维持在6.50%。与此同时，存款便利利率（deposit facility）上调至5.00%。（asp）

印尼央行：MSCI事件引发的盾币波动仍可控

【本报讯】印度尼西亚银行（印尼央行，BI）表示，针对明晟（MSCI）上周提出将印尼股市从新兴市场重新分类为独立市场的建议，盾币汇率波动目前仍处于可控范围内。

印尼央行货币与证券资产管理部主任Erwin Gunawan Hutapea周五（10月23日）在雅加达表示，目前盾币汇率波动尚未过度。MSCI公布相关消息后，盾币一度贬值至1美元兑18000盾以上，但跌幅并不算大，印尼央行仍能妥善应对。他希望市场参与者能够逐步消化这一冲击。

MSCI于当地时间10月15日（周四）公布重新分类建议。市场对此反应强烈，印尼综合股价指数（IHSG）于10月16日（周五）大幅下跌11.57%。

与此同时，雅加达银行间即期美元汇率（JISDOR）显示，10月16日盾币汇率为1美元兑18052盾。

Erwin表示，印尼央行观察到股市出现资金外流，但不愿

进一步透露具体规模。他指出，印尼国债（SBN）及印尼央行盾币证券（SRBI）市场也出现资金外流。

为应对市场变化，Erwin表示，印尼央行将确保盾币流动性充足，以满足金融市场交易需求。

他补充说，如果资金外流压力蔓延至汇率市场，并引发超出可容忍范围的波动，尤其是在外汇市场供需无法顺利匹配时，印尼央行可以通过干预措施作出回应。

在2026年10月货币政策会议上，印尼央行决定将基准利率（BI-Rate）维持在5.75%。

贷款便利利率（Lending Facility）也维持在6.5%。与此同时，存款便利利率（Deposit Facility）上调25个基点至5%。

印尼央行表示，此次决定还配合加强对冲激励措施，以吸引外国资金流入并维护盾币汇率稳定。其中，印尼央行提高了针对国内非交割远期

（DNDF）对冲交易的激励力度。

相关对冲成本激励适用于境外融资相关基础交易，包括证券投资资金流入、银行境外借款及外国直接投资。

通过DNDF激励措施，6个月期限的对冲溢价减免比例从原来的25%提高至40%；12个月期限则从30%提高至45%。

此前，印尼央行行长Destry Damayanti于10月21日（周三）在货币政策会议新闻发布会上表示，MSCI公布相关建议后，印尼央行持续警惕国内股市风险，包括密切监测外国资金外流风险。

Destry指出，印尼央行已对MSCI相关风险进行评估。她认为，盾币面临的压力仍处于相对正常的范围，因为同期区域市场环境也不太理想。

她说，过去两天，印尼央行内部一直在进行密切讨论，以研判形势并制定应对措施。（asp）

金融服务普及助力扩大数字黄金投资覆盖面

【本报讯】世界黄金协会（WGC）与波士顿咨询集团（BCG）最新研究显示，随着印尼金融服务的使用日益便利，民众对数字黄金投资的兴趣不断提升，投资覆盖面也进一步扩大。

“印尼的情况表明，通过民众熟悉且信赖的机构提供服务，能够扩大黄金投资的覆盖面。”世界黄金协会亚太区（不含中国）负责人兼全球央行事务负责人Shaokai Fan日前在雅加达发表声明时说。

他补充说：“通过各类金融服务提供数字黄金，让民众能够更便捷地进行投资，而且投资门槛也更加亲民。”

根据题为《数字黄金：释放7000亿美元市场机遇》（Digital Gold: Unlocking a \$700-

billion Opportunity）的研究报告，印尼在全球数字黄金市场中表现突出。在接受调查的12个国家中，印尼民众对数字黄金的认知度最高，达到76%。

从全球来看，由存放在金库中的实物黄金作为支撑的数字黄金（vaulted digital gold），占数字黄金市场总价值的89%。这一类数字黄金持有一半以上集中在中国、印度和印尼。

在印尼，Pegadaian和印尼伊斯兰银行（BSI）等值得信赖的金融机构已提供此类数字黄金服务。目前印尼约有500万名客户进行过数字黄金交易。

Fan表示：“印尼民众对数字黄金的认知度较高，参与程度也不断提高，这是印尼市场

发展的积极信号。展望未来，增强信任和提高服务可及性，将是维持这一增长势头的关键。”

该研究还指出，目前价值约450亿至550亿美元的数字黄金市场，潜在未实现需求规模可达7000亿美元。

这7000亿美元是指在现有采用障碍得到克服后，市场可能实现的潜在需求总额，并非短期增长预测。

在未来五年的基本情景下，报告预计数字黄金市场年均增长约27%，到2031年市场规模将达到1600亿至1700亿美元。

如果能够更快消除更多采用障碍，同期市场规模则有望增至2700亿至2800亿美元。（asp）

FIFGROUP荣获2026年《The Finance》金星奖

图中：FIFGROUP财务部负责人Ari Mulyani（右）与FIFGROUP AMITRA营销区域部负责人Ruchiyat（左）于2026年10月22日（星期四）在雅加达香格里拉酒店举行的2026年《The Finance》颁奖典礼上，领取三项奖项后合影。2026年《The Finance》金星奖（The Finance Golden Star Award 2026）颁发给连续五年荣获“20强金融机构”（Top 20 Financial Institution）奖项的企业。



OJK严惩资本市场违法行为 罚款总额达2.52万亿盾

【本报讯】截至2026年10月16日，印尼金融服务管理局（OJK）已向印尼资本市场违法者开出总额达2.52万亿盾的罚款。

OJK资本市场、金融衍生品及碳交易所监管执行主任Hasan Fawzi周五（10月23日）在雅加达发表正式声明时表示：“对于依法应受到严厉法律制裁的违规行为，OJK绝不会犹豫采取严厉措施。”

Hasan详细说明，OJK根据案件调查结果，对166方处以总额2.23万亿盾的行政处罚款，并另行实施28项书面警告、8项业务冻结、6项吊销许可证、1项撤销注册证明（STTD）、13项禁令及6项书面命令。

此外，OJK还因延迟履行义务，对805方处以总额2937.8亿盾的罚款，并发出464项书面警告。

因此，截至2026年10月16日，OJK累计开出的罚款总额达到2.52万亿盾。

根据截至2026年10月1日的案件处理进度数据，仍有122起案件处于不同处理阶段，其中28起处于规划阶段、54起处于初步审查阶段，另有40起正在调查中。

近期，OJK对涉及PT Dian Swastatika Sentosa Tbk（DSSA）股票交易，以及PT Barito Renewables Energy Tbk（BREN）和PT Petrindo Jaya Kreasi Tbk（CUAN）首次公开募股（IPO）过程的违规方实施行政制裁。

在这三起案件中，OJK开出的主要罚款总额达2.1万亿盾，其中DSSA案罚款1.5万亿盾、BREN案罚款5000亿盾、CUAN案罚款1000亿盾。

Hasan表示，相关处罚还涉及多家交易所会员及有关个人，包括暂停其资本市场专业资格。

他说：“如此大规模的处罚，标志着印尼资本市场执法史上的重要里程碑，也是OJK成立以来开出的最高罚款。”

作为后续措施，OJK已于2026年10月21日在OJK办公室向相关方当面送达处罚通知，印尼国家警察（Polri）代表也出席了相关活动。

Hasan解释，警方官员出席体现了各机构之间紧密的协调关系，以及通过协同合作加强资本市场执法的准备；必要时，相关案件还可进一步进入刑事司法程序。

他进一步表示，如果后续调查及深入审查发现存在有充分证据支持的资本市场刑事犯罪嫌疑，OJK将依法启动调查及相关法律程序，并依照自身权限采取行动。

他说，相关工作也将加强与印尼国家警察、金融交易报告与分析中心（PPATK）及其他执法机构的协调。

Hasan表示，OJK将继续加强资金流向追踪，识别非法获取经济利益的相关方，并揭露涉案人员网络，确保所有应承担责任者都受到追究。

他同时严正警告仍在实施或协助资本市场违规行为的各方，立即停止相关行为，不得重犯，并确保经营活动符合现行法律规定。

Hasan强调：“对于故意制造虚假价格、误导投资者、隐瞒依法必须披露的身份或持股信息，以及利用市场机制漏洞非法获利的行为，绝不容忍。”

他进一步指出，所有市场参与者都必须明白，违规行为带来的预期收益，远远无法抵消其可能面临的法律、财务及声誉代价。

Hasan表示：“印尼资本市场应当成为健康、富有成效的投资场所，而不是操纵市场和滥用投资者信任的空间。”

他强调，执法并非一时之举，不是针对某一事件的临时回应，也不意味着改革进程已经结束。

OJK将持续加强监督、调查与执法，并不断提升工作质量，包括强化交易监控技术、分析账户及股权关系、追踪资金流向、提高调查能力，以及加强机构间协作。

他说：“这一做法旨在确保各类违规迹象能够及早发现、深入调查，并得到有效处理。”

Hasan进一步强调，执法将持续进行，不偏袒任何一方，并坚持法律确定性、公平、专业及比例原则。

他说：“市场诚信不只是公开宣示的承诺，更是必须切实执行的标准。”

通过持续、一致地采取行动，OJK承诺推动印尼资本市场朝着更加健康、公平、透明、高效和可信的方向发展，从而加强投资者保护、提升国际信心，并使资本市场成为具有竞争力的国家发展融资来源。（asp）

全球股市			
亚股			
日经指数	62693.16	跌	214.68
韩国综合	5550.30	涨	16.53
香港恒生	23093.37	涨	158.69
上海综合	3690.48	涨	32.45
欧股			
英国FTSE	10690.36	跌	34.67
德国DAX	25181.65	跌	190.15
法国CAC	7782.82	跌	28.44
荷兰AEX	1131.63	涨	1.88
Http://tw.stock.yahoo.com 24/10/2026			
美股			
道琼工业	52215.16	跌	652.84
那斯达克	25955.34	跌	53.56
S&P 500	7623.68	跌	39.75
Http://www.wsj.com *at close source: Dow Jones 24/10/2026			
黄金行情			
10月25日 ANTAM国营矿产公司报价			
www.logammulia.com *增值稅前的卖出			
5克金片：	11507000 盾卖出	12663000 盾买进	
10克金片：	23015000 盾卖出	25269000 盾买进	

外国投资者青睐印尼基础金属产业 266.6万亿盾资金流入

【本报讯】2026年1月至9月，基础金属工业以及非机械和设备金属制品业成为印尼外商直接投资(PMA)落实额最大的行业，金额达266.6万亿盾，占外国投资总额的31.7%。

与此同时，国内投资(PMDN)最多流向交通、仓储和电信行业，金额为117.8万亿盾，占国内投资总额的15.5%。

投资与下游产业部长/投资协调委员会(BKPM)主席Rosan Perkasa Roeslani于周一(10月19日)在雅加达总统府建筑群与普拉博沃总统共同出席经济有限会议后公布了上述数据。

“在外商直接投资方面，基础金属工业及非机械和设备金属制品业为266.6

万亿盾，占31.7%。”

据他说，国内投资结构呈现出不同模式。今年前九个月，交通、仓储和电信行业成为国内投资的主要流向。

而若将PMA和PMDN合并计算，交通、仓储和电信行业录得实际投资额269.2万亿盾，占全国投资总额的17.5%。

“若看PMDN，最高的是交通、仓储和电信，为117.8万亿盾，占15.5%；若合并计算，为269.2万亿印尼占17.5%。”

此前，他报告称，2026年1月至9月全国实际投资额达到1,539.2万亿盾，相当于年度目标的75.4%。其中，PMDN为761.4万亿盾，占49.5%，PMA为777.8万亿盾，占50.5%。(lcm)

MUTU将业务拓展至越南 瞄准老挝和柬埔寨市场



PT Mutuagung Lestari Tbk.(MUTU)或称MUTU International管理层。

【本报讯】检测、检验和认证服务上市公司PT Mutuagung Lestari Tbk.(MUTU)或称MUTU International计划将业务拓展至越南，并探索在中南半岛地区的扩张机会。

公司瞄准林业、环境、农业以及清真检验服务等领域，作为新的增长来源。

在此扩张战略中，MUTU准备在越南设立分支机构，以加强运营并扩大在东南亚的服务覆盖范围。越南也被规划为公司区域业务发展的基地，包括拓展老挝和柬埔寨市场。

此次扩张举措通过MUTU管理层赴越南的工作访问得到跟进，参与人员包括总裁Arifin Lambaga，副总裁Roestiandi Tsamanov，以及业务发展团队。此次访问聚焦于加强与当地合作伙伴的协调、发展运营结构，以及加快探寻商业机会。

MUTU总裁Arifin Lambaga称，越南在东南亚检测、检验和认证(testing, inspection, and certification, TIC)业务发展中具有战略地位。随着工业对质量标准、合规和可持续性的需求不断发展，公司看到了扩大服务组合的机会。

他认为，拓展越南是MUTU长期战略的一部分，旨在提升公司在区域TIC行业中的竞争力。公司希望将该国业务发展作为扩大亚洲市场渗透的基础。

已准备的举措之一是加强与越南南方林

业科学研究所(Forestry Science Institute of South Vietnam, 简称FSISV)谅解备忘录(MoU)的后续落实。该机构隶属于越南林业科学院。合作方向是开发林业和环境领域的服务机会。

在与FSISV所长Kieu Tuan Dat的会面中，双方讨论了合作实施机会，包括交流专业知识和开发支持林业及农业行业需求的服务。MUTU还通过当地协会扩大网络，以接触潜在客户和战略合作伙伴。

除林业和环境外，MUTU还瞄准越南清真检验服务的发展机会，作为业务组合多元化的一部分。该服务旨在支持从事跨境产品贸易企业的需求。

MUTU主要专员Sandiaga Uno说，发展清真检验是公司扩大国际服务覆盖范围的举措之一。这一机会被认为符合企业对满足各国标准和贸易规定的需求。

清真检验服务计划于2026年10月17日进入初步实施阶段。MUTU还准备参加2026年越南食品科技展(Vietnam Foodtech 2026)，向潜在行业合作伙伴介绍清真服务以及检测、检验和认证服务组合。

根据主办方日程，Vietnam Foodtech 2026将于2026年10月21日至23日在胡志明市西贡会展中心(SECC)举行。该展会是食品饮料行业从业者与技术 and 供应链支持服务提供商对接的场所之一。(lcm)

为保护陶瓷产业 工业部确保燃气供应和严控进口

【本报讯】印尼陶瓷产业呼吁政府确保天然气供应并收紧进口管制，以维持该行业的竞争力。在努力提高国内产能利用率的过程中，天然气供应的价格和可靠性被视为挑战。

工业部长Muhammad Sarmuji表示，稳定的天然气供应是陶瓷产业的首要需求之一，除了供应量之外，具有竞争力的天然气价格对于国产陶瓷产品与进口产品的竞争也至关重要。

Sarmuji在工业部办公室接见印尼陶瓷工业协会(ASAKI)后表示，“从工业部的角度来看，我们将继续争取稳定的天然气供应，以便工业界能够估算和规划其生产流程。其次，价格必须具有竞争力，这样工业界才能继续运营和发展。”

Sarmuji也强调低价进口陶瓷产品涌入市场的问题。他表示，政府需要加强贸易保护措施，包括反倾销，以防止不公平竞争。

目前，来自中国的陶瓷产品需缴纳反倾销税。政府还将调查其他国家(包括印度)潜在的倾销行为。“我们将建议贸易部和财政部重新审查可能存在倾销行为的国家，特别是陶瓷产品。如果证实存在倾销行为，必须根据相关法律法规采取行动，以确保国内产业能够公平竞争，”他



工业部长穆罕默德·萨尔穆吉 (Muhammad Sarmuji)。

Edy表示，然而，9月至10月期间的供应中断和天然气使用限制导致该行业10月份的平均价格上涨至约每百万英热单位11美元。“我们希望政府能加强对天然气分配政策执行情况的监督，俾能确保规定的供应能够持续实现。”

随着陶瓷行业产能的不断提升，ASAKI认为天然气安全至关重要。预计至2026年，全国陶瓷行业的装机容量将达到6.86亿平方米。随着天然气供应更加稳定，以及国内市场保护措施的加强，预计产能利用率将从2025年的73%至2026年提高成为75%。

这意味着产能预计将达到约5.1亿平方米。Edy表示，市场保护措施的加强也开始鼓励新的投资。

根据ASAKI记载，公司计划在2026年至2028年期间，进行第二阶段扩

建，新增产能1.1亿平方米。计划投资额约为12万亿盾，预计将吸纳7000至7500名工人。

Edy表示，进口管制政策也促使企业主体从进口商和贸易商转向本地生产商。

他说道，例如，一家公司正在苏横建设一家陶瓷厂。该公司计划明年在东爪哇建设一家产能相近的新工厂。“这意味着该集团的总产能有望达到每天14万平方米。”

Edy补充说，政府的政策支持有助于提升印尼作为全球陶瓷生产国的地位。根据ASAKI的数据，目前，印尼在全球陶瓷生产国排名中位列第五，高于之前的第七位，排在中国、印度、巴西和越南之后。

Edy说道，“这项政策在保护国家陶瓷产业和鼓励提高产能利用率方面非常有效。”(sl)

WTON为马尼拉地铁项目供应轨枕

【本报讯】Wijaya Karya Beton(WIKA Beton/WTON)公司通过首次发运用于菲律宾马尼拉地铁项目(Metro Manila Subway Project, 简称MMSP)的预制混凝土铁路轨枕，将业务范围拓展至国际市场。

WTON总裁Kuntjara解释称，该项目是通过PT Wijaya Karya Komponen Beton(WIKA Kobe)实施的，该公司是WIKA Beton与日本PS Construction Co., Ltd.的合资企业。

他说明，WIKA Kobe向Colas Rail Philippines供应上述部件，用于CP106合同包，该合同包涵盖电气和机械系统以及轨道工程。

“我们对Colas Rail Philippines给予公司的信任表示感谢，并将继续致力于满足该项目的质量、技术、安全和交付要求。”

他续说，这一成果也体现了印尼和日本专业技术的合作，以支持为MMSP提供铁路基础设施。

在国内，WIKA Beton

截至2026年9月录得3.1万亿盾的新合同。该数值较2026年第二季度末的1.97万亿盾增长57.58%。

WTON管理层表示，公司持续优化各领域机会，以强化项目组合并支撑业务增长。

按客户类别划分，私营部门是新合同的最大贡献者，占45.37%。其次，通过运营合作(KSO)实施的项目占36.35%，国有企业(BUMN)占16.18%，WIKA占2.10%。

从业务领域看，基础设施占主导地位，对新合同贡献61.45%。工业领域贡献14.83%，电力10.48%，其他领域13.24%。

同时，按产品和服务类型划分，预制混凝土(precast)是主要贡献者，占76.98%。预拌混凝土(ready mix)占16.35%，服务占5.72%，其他类别占0.95%。

客户和业务领域的多元化也是公司战略，以在预制混凝土和建筑行业竞争激烈的情况下拓展市场。(lcm)

AUTO通过 PLN Mobile 拓展ALTRO电动汽车充电器市场

【本报讯】Astra Otoparts公司(AUTO)旗下子公司Velasto Indonesia公司正在通过PLN Mobile应用程序拓展其ALTRO品牌电动汽车(EV)充电器的市场。

此举是该公司为在印尼电动汽车生态系统发展壮大之际拓展市场而采取的举措之一。这次拓展是通过与PLN集团旗下PLN Icon Plus子公司Terang Wahana Hijau(ICON Green)的战略合作实现的。

双方于2026年10月8日达成合作协议，ALTRO充电器将成为PLN Mobile上的“家庭充电服务(HCS)Ultima”服务中的充电设备选项之一。

Velasto Indonesia总裁Wawan Sukoco表示，便捷的家用充电是电动汽车车主的一项关键需求。“PLN Mobile应用程序新增ALTRO电动汽车充电桩选项，为用户提供了一种与PLN

服务集成的替代设备。我们希望通过此次合作，电动汽车用户能够获得更便捷实用的家用充电解决方案。”

通过HCS Ultima服务，用户可以订购家用充电桩及配套的安裝服务。该服务的具体条款、条件和覆盖范围可参考PLN Mobile应用程序。

Velasto Indonesia为此项服务提供7千瓦的ALTRO Smart Neo家用充电桩。

该设备配备Wi-Fi连接和门禁卡功能。销售内容也包括线缆、配套设备和安裝服务。HCS服务用户数量的增长也为家用充电市场提供了发展机遇。

根据日电公司(PLN)的数据，HCS用户数量增长约118%，从2024年底的32,215户至2025年底增加成为70,250户。除了利用PLN Mobile的服务外，Velasto Indonesia也通过Tokopedia



加油站立柱。

和Shopee等电商平台拓展了其ALTRO营销渠道。Velasto Indonesia于2023年正式进军电动汽车充电行业。

该公司提供的产品涵盖家用交流(AC)充电器和商用直流(DC)充电器。在Astra生态系统中，Velasto也为丰田和雷克萨斯汽车提供充电设备，并正在开发Astra Otopower公共电动汽车充电站(SPCLU)网。

截至2026年6月，Astra

Otopower已在印尼65个地点运营了70个充电桩。此外，Velasto正与日电Engineering合作，利用电力杆基础设施建设122个杆式充电桩。其中，30个计划建在西苏门答腊，92个计划建在西爪哇。

通过拓展分销渠道和发展充电基础设施，Velasto旨在巩固ALTRO在包括住宅和商业用途的电动汽车充电设备市场地位。(sl)

Pelindo恢复尼帕港船对船服务 巩固其在全球航运中的地位



【本报讯】印尼航运公司(Pelindo)海事服务总裁Arief Hermawan表示，恢复Nipa港的船对船(STS)服务，是Pelindo加强其海事服务业务，与此同时

印尼航运公司(Pelindo)已恢复在廖内群岛巴淡岛尼帕转运锚地(NTAA)的船对船(STS)服务，以巩固印尼在国际航运中的地位。

时优化途经该地区的国际航运活动经济潜力的战略举措。“恢复Nipa的船对船(STS)服务是Pelindo集团拓展其海事服务范围的重要一步。”

该服务于2026年10月9日恢复，由其子公司Pelindo Jasa Maritim公司(PJM)运营，作为一家海事服务提供商，旨在支持该地区船舶间换装(STS)活动的顺利

开展。

Nipa地区位于马六甲海峡和新加坡海峡附近，地理位置优越，毗邻全球最繁忙的国际航运和贸易航线之一。

通过STS服务，货物可以直接在船舶之间进行转运，无需陆上码头。该优势为Pelindo拓展其海事服务提供了契机，与此同时也提升了印尼水域对国际航运

业的吸引力。

NTAA地区STS服务的恢复以一艘母船和两艘子船的抵达为标志，这些船舶参与了一系列逐步进行的转运作业。

该航空母舰于2026年10月9日02:00(当地时间)，总吨位25487吨(GT)、长180米的抵达，随后是第一艘接收舰，总吨位30681吨、长195.26米。(sl)

利雅得机场拟部分复航 胡塞武装称仍将其列为打击目标



10月24日，位于沙特阿拉伯首都利雅得的哈立德国王国际机场说，机场自25日起部分恢复运营。（法新社档案照片）

【中新社北京10月25日电】综合消息：也门胡塞武装25日发布警告称，位于沙特阿拉伯首都利雅得的哈立德国王国际机场仍是其军事打击目标，禁止前往和使用。该机场24日晚发布通知，宣布25日恢复开放部分航站楼。

据也门胡塞武装控制的萨巴通讯社报道，胡塞武装25日发布紧急警告，要求所有国际、地区及当地航空公司的航班、工作人员和旅客，禁止前往和使用哈立德国王国际机场。

警告称，该机场不安全，仍是胡塞武装的军事打击目标。沙特方面将“继续承担一切后果”。

由于在新一轮冲突中遭到胡塞武装多次袭击，并造成大量人员伤亡，哈立德国王国际机场于10月10日起暂停运营。该机场24日晚在社交媒体上发布通知称，定于

25日恢复1号和2号航站楼的运行，1号航站楼将用于国内航班起降，2号航站楼将安排国际航班使用。

沙特阿拉伯主导的多国联军发言人马利基25日在社交平台发布消息称，多国联军拦截并摧毁一枚胡塞武装向利雅得发射的导弹。当天早些时候，多国联军通报称，拦截并摧毁一架企图袭击利雅得的无人机。

卡塔尔半岛电视台报道称，沙特民防总局25日向利雅得居民发出“危险警报”，要求民众前往附近安全地点。几个小时后，警报解除。

也门胡塞武装25日通报称，沙特当天对也门西南部塔伊兹省发动4次空袭。该组织24日通报称，过去24小时内，沙特对胡塞武装控制区发动约100次空袭。作为回应，该组织使用导弹和无人机对沙特境内多处目标发动7次袭击。

巴西总统选举进入决胜轮 卢拉与弗拉维奥·博索纳罗角逐



10月25日，选民在巴西首都巴西利亚的一处投票站外排队等待投票。（新华社）

【中新网10月25日电】当地时间10月25日上午8时，巴西总统选举开始第二轮投票，选民将在劳工党候选人、现任总统卢拉和自由党候选人、前总统雅伊尔·博索纳罗之子弗拉维奥·博索纳罗之间选出下任总统。

按计划，第二轮投票将于当天17时结束，大选结果预计将于巴西利亚时间

25日晚出炉。在10月4日举行的巴西总统选举首轮投票中，卢拉和弗拉维奥·博索纳罗的有效票得票率分别为45.16%和47.03%，均进入第二轮投票。

据巴西高等选举法院统计，2026年大选有约1.587亿名登记选民具备投票资格，较2022年大选增长1.46%。

杨凌农高会与上合农博会同期开幕 搭建农业科技合作平台

【中新网陕西杨凌10月25日电】10月25日，第三十三届中国杨凌农业高新科技成果博览会(简称“农高会”)和2026上合组织农业博览会在陕西杨凌同期开幕。

本届农高会以“新质生产力·农业新未来”为主题，为期5天，宁夏回族自治区担任主题省、榆林市担任主题市，设置室内展、田间展、云上展、海外展4个板块，总展览面积14万平方米，设置农业高新科技成果展、国际农业交流合作展、陕西特色现代农业展、农业实用技术推广展等九个特色展区。

会议活动方面，本届农高会重点举办种业创新论坛、农业科技论坛、乡村振兴论坛、农高会推介大会等重点活动，发布《2026中国旱区农业技术发展报告》、《2026中国农业产业投资报告》，邀请企业发布新技术、新产品、新装备、新模式，同时配套举办投资贸易、赛事评奖、农文旅融合等活动。

同期举办的2026上合组织农业博览会以“深化务实合作·共绘发展蓝图”为主题，埃及担任主题国，首设独立展馆，27个上合组织国家全部参展，设置上合组织国家农业展、农业高新科技成果展、跨境商品消费体验展等专题展览，还将举办上合组织现代农业发展圆桌会议、农业合作与发展大会等9项活动，务实合作质效全面提升。

据了解，杨凌农高会创办于1994年，已连续成功举办32届，被誉为农业领域“奥林匹克盛会”。展会累计汇聚全国34个省(区、市)、全球80多个国家和地区3万余家涉农企业、科教机构参展，3500多万客商民众参会，参展项目及产品超20万项，在汇聚展示国内外农业科技创新发展成果、普及推广农业实用技术、加快成果产业化、服务保障国家粮食安全和助力乡村振兴、深化农业国际合作交流等方面作出了积极贡献。

法国再现全国性示威 近千人被捕

【中新社巴黎10月25日电】法国当地时间24日出现新一轮全国性抗议示威活动，仍有数十万人参与。法国官方称，已有近千人被捕。

法国官方称，当天全法抗议人数达41万，其中巴黎有11万。法国总工会称，全法抗议总人数近80万。法国内政部长努内兹称，已有近千人被警方逮捕。他表示这一数字肯定会继续上升。

记者在现场看到，当天在巴黎的抗议示威活动过程大体平和。抗议者主要诉求仍是生活成本、教育和公共服务等问题。当天的巴黎抗议活动路线起初设定为巴士底广场至民族广场，后来被官方临时调整为意大利门至万塞讷门。意大利门附近的众多商铺紧急展开防护措施，有的商铺加装了防护板，

有的商铺临时停业。

巴黎警方对当天的抗议活动严密戒备，为防止再度出现严重的暴力行为，警方明显加强了警力部署，特别在抗议活动的终点万塞讷门布置了大批警力，防范抗议者冲破封锁线离开指定区域。部分抗议者在抵达万塞讷门后一度与警方紧张对峙，警方动用催泪瓦斯和水炮车把他们驱散。

巴黎警察局通过社交媒体称，一些暴徒试图闯入位于万塞讷门的一家汽车经销店。执法人员迅速介入，阻止了他们的企图，确保该场所的安全。有法国媒体的视频显示，



10月22日，示威者在法国巴黎参加由学生联合会及工会发起的抗议游行。（路透社）

这家汽车经销店的外部玻璃被砸坏。

巴黎卢浮宫、奥赛博物馆等文化场所当天也因抗议活动临时闭馆。卢浮宫方面表示将向预订当天门票的民众退款。

法国里昂、马赛等多地当天也有抗议活动。据法国BFM电视台报道，马赛有多家商铺遭劫掠。此

外，里昂有暴力冲突，多名执法人员受伤。

法国17日暴发大规模游行示威和抗议活动，数十万人参与。抗议活动期间，多地发生暴力冲突，全法至少3000家商铺遭劫掠，一些公共建筑遭破坏。法国总统马克龙表示，法国官方将会采取一切必要措施防范骚乱再次发生。

雄安全球治理论坛发布愿景文件 呼吁提升全球南方代表性

【中新社河北雄安10月25日电】记者25日从中国人民外交学会在河北雄安新区举行的2026全球治理论坛(雄安)闭幕新闻发布会上获悉，论坛发布《论坛愿景文件》，呼吁支持全球南方国家更加深入参与国际规则制定、议程设置和决策进程，提升其在国际事务中的发言权和代表性。

中国人民外交学会会长吴恩介绍，论坛已完成所有既定议程和活动方案。中外代表围绕“重建信心与合作：百年变局与改革完善全球治理”主题展开讨论，据不完全统计，提出有关改革完善全球治理的建议超过450条。多个机构发布研究报告、建立对话机制、启动合作项目。

愿景文件以来自97个国家和国际组织的战略界、政界、学界、工商界等代表为表态主体，认为坚持多边主义是有效应对全球治理赤字的唯一可行路径，欢迎中方设



10月25日，中国人民外交学会在河北雄安新区举行2026全球治理论坛(雄安)闭幕新闻发布会。（中新社）

立“全球治理研究中心”，为改革完善全球治理提供智力支撑，推动全球治理倡议转化为全球共同行动。

针对贸易保护主义上升和全球供应链深刻调整，文件提出，各方应维护以世界贸易组织为核心的多边贸易体制的权威性和有效性。

在人工智能治理方面，文件主张发挥联合国平台作用，确保各国平等、有效参与；以负责任方式共建开源生态，促进研究成果和技术经验分享，提升技术

和服务可及性。同时，应积极化解人工智能可能引发的技术、伦理等风险，防范滥用恶用，始终将人工智能置于人类掌控之下。

文件强调，外空治理应始终遵循国际法，坚持和平利用外空，反对外空军备竞赛和武器化，共同维护外空安全。

文件指出，认知断裂与信任缺失是全球治理深陷困境的根源之一，应通过多种渠道深化人文交流，促进治理互信，以文明对话夯实治

理根基，推动全球治理从“精英协议”走向“社会共建”、从“论坛对话”走向“长效合作网络”，将对话成果转化为治理行动。

吴恩表示，王毅外长代表中方宣布的八项务实行动受到广泛欢迎，参会代表认为，这有利于为改革完善全球治理注入新动能。

他指出，论坛增强了改革完善全球治理的国际共识和民意基础，推动全球治理倡议核心理念向行动转化，促进中国之治与全球治理双向赋能，并为打造全球治理领域高端对话交流平台奠定基础。论坛超越零和思维和阵营对抗，为各国各界特别是全球南方平等参与国际治理提供了交流平台。

论坛期间，与会代表和媒体实地参访雄安新区。吴恩介绍，大家认为，雄安的经验 and 成就丰富了全球治理解决方案，有助于启发合作思维、催生合作项目，促进创新发展和共同发展。

中央第七轮巡视完成反馈 36个中央和国家机关单位被要求整改

【中新社北京10月25日电】根据党中央部署，二十届中央第七轮巡视反馈工作近日完成。巡视反馈采取集中反馈和巡视组“一对一”反馈相结合的方式。

集中反馈会议传达学习了习近平总书记听取中央第七轮巡视情况汇报时的重要讲话精神，通报了巡视发现的问题，对抓好巡视整改作出部署。中央书记处书记、中央巡视工作领导小组副组长刘金国

出席会议并讲话。15个中央巡视组分别向本轮巡视的36个中央和国家机关单位“一对一”反馈了巡视情况。

反馈强调，各被巡视党组织要认真贯彻落实习近平总书记重要讲话精神，与学习贯彻习近平党建思想紧密结合起来，自觉从政治和全局出发，以最坚定的态度和极端负责的精神抓好巡视整改。要提高政治站位，中央和国家机

关在完善党和国家治理体系、推进中国式现代化中处于特殊重要位置，各方面工作都应走在前、作表率，在整改落实上也要当标杆。要扛牢整改责任，抓整改是对领导干部政绩观的直接考验，“一把手”要担当尽责，把整改紧紧抓在手上，带头领办重点难点问题；班子成员要严格落实“一岗双责”，用力抓好分管领域整改任务。要始终心系群众，俯下身子、沉到一

线，摸清基层情况，找准问题症结，拿出务实有力的解决措施。要勇于攻坚克难，以整改为契机加强和改进工作，努力建设模范机关、走好践行“两个维护”第一方阵。要强化整改监督，对敷衍应付、虚假整改的严肃追责问责。

据了解，中央巡视组还收到反映一些领导干部的问题线索，已按规定转中央纪委国家监委机关、中央组织部等有关方面处理。

2027国考报名结束 热门岗位竞争超6000比1

【中新网北京10月25日电】10月24日是2027年国考报名最后一天，报名热度持续攀升，热门岗位竞争超6000:1。

计划招录3.57万人。2027年国考共计划招录3.57万人，比上年度减少约2.44万人。

在招录方面，本次招考继续向应届生和基层倾斜。

国家公务员局网站介绍，有2.69万个计划补充到县(区)级及以下直属机构。同时，此次招考继续向应届毕业生倾斜，中央机关直属的市(地)级及以下机构主要招录应届高校毕业生，设置2.46万个计划。

另外，本次国考招录有3000余个计划定向招录服务基层项目人员和在军队服役5年以上的高校毕业生退役士兵。

据相关机构统计，截至10月24日17时，本次国考报名已有300多万人成功过审。

多个岗位数千人竞争一岗。据统计，报名人数最多的十个岗位，报名人数都已突破3400人，排名第一的岗位竞争超过超6000:1。

相关统计数据显示，截至10月24日17时，吉林出入境边防检查总站“延边边境管理支队一级警长及以下(十七)”一职已审核人数已超过6000人，该职位招录人数为1人，竞争超过6000:1。

此外，还有多个岗位出现数千人竞争一岗的现象。如，国家统计局河南调查总队“巩义调查队一级科员”一职审查通过人数为5534人，招考人数为1人，仍有6人待审查；

文化和旅游部资源开发司“资源普查处一级主任科员及以下”一职审查通过人

数为4761人，招考人数为1人，仍有107人待审查；

国家粮食和物资储备局湖北局“粮棉糖监管处一级主任科员及以下”一职审查通过人数为3926人，招考人数为1人，仍有2人待审查；

深圳海关深圳湾海关“检验检疫四级主办及以下”一职审查通过人数为3777人，招考人数为1人，仍有415人待审查。

与此同时，也有很多岗位无人提交报名信息。

“不同地区、不同部门的岗位要求、报考条件等因素不同，报名热度会有差异，报名阶段热度较高的往往报考门槛相对较低。”华图教育研究院专家易定宏表示，考生在报考时应结合自身情况，综合考量岗位适配性等，以便有的放矢备考应考。

报名成功后，还有哪些时

间点要注意？

根据招考公告，本次考试的报名和提交报考申请时间截止到10月24日18:00，招录机关审查时间则截止到10月26日18:00。

通过资格审查的报考者，可于10月28日8:00后登录专题网站查询报名序号，并于11月1日0:00至11月6日24:00登录专题网站进行网上报名确认并缴费。

本次国考公共科目笔试时间为11月29日上午9:00—11:00进行行政职业能力测验科目考试，11月29日下午14:00—17:00进行申论科目考试。

8个非通用语职位外语水平测试，金融监管总局及其派出机构职位、中国证监会及其派出机构职位以及公安机关人民警察职位专业科目笔试时间为11月28日下午14:00—16:00。

走好新的长征路，中国向世界传递什么信号？

10月22日，纪念中国工农红军长征胜利90周年大会在北京举行。中共中央总书记、国家主席、中央军委主席习近平发表重要讲话强调，新征程是充满光荣和梦想的远征，是党和人民的新长征。这一论断承前启后，既是对长征历史意义的接续阐释，也是面向世界对中国未来走向的郑重宣示。

道路既定、方向不移，中国的发展具有高度连续性

回望那段苦难辉煌，从1934年10月至1936年10月，在中国共产党领导下，红军长征纵横十余省，长驱二万五千里，跨越近百条江河，翻越皑皑雪山，穿过茫茫草地，进行600余次战役战斗，粉碎上百万敌军围追堵截。长征胜利是历史必然，其制胜之道，根本在于党的正确领导，在于坚定的革命意志，在于独立自主、实事求是的思想路线，在于人民群众的衷心拥护与支持。90年的历史一再向世人证明，“长征的历史从未远去，长征的路在不断延伸”。

新时代新征程，就是党和人民的新长征。习近平主席此前在会见西班牙首相桑切斯时指出，无论外部环境如何变化，中国都将坚定信心、保持定力，集中精力办好自己的事。这意味着，中国对自身发展道路的承诺不是策略性的权宜之计，而是基于历史逻辑与实践逻辑的政治承诺，不会因外部风向变化而动摇。对世界而言，中国是一个战略目标清晰、政治承诺可信、政策取向连续的大国。

发展不停、开放不止，中国将继续做全球增长的“压舱石”

习近平总书记指出：“弘扬伟大长征精神、走好新的长征路，必须坚定不移推动高质量发

展、不断满足人民日益增长的美好生活需要。”中国式现代化的进程，本身就是一场以人民为中心的新长征。

2025年，中国经济总量首次突破140万亿元关口，国内生产总值同比增长5.0%，持续成为世界经济增长的主要贡献者和稳定锚。这绝不是一个孤立的数字跃升，而是一个超大规模经济体，在复杂外部环境展现出的应变能力与抗压韧性。对外部世界而言，中国不会停下发展的脚步，也不会关上开放的大门，中国开放的大门只会越开越大。

中国式现代化道路不是“孤军远征”，而是一个继续与全球伙伴共享机遇、共同发展的进程。读懂这一信号，就把握住了与中国合作的最大公约数。

独立自主、从容应变，核心利益不容挑战

习近平总书记讲话中指出，必须勇于进行具有许多新的历史特点的伟大斗争，更好统筹发展和安全，以历史主动精神克难关、战风险、迎挑战，确保中华复兴号巨轮劈波斩浪、行稳致远。这既是向国内发出的动员，也是给世界的一份郑重宣示：中国将坚持独立自主的对外政策，坚持从自身国情出发作出选择，绝不在任何强权压力下让步；同时，中国主张以对话协商化解分歧，反



对单边霸凌与“脱钩断链”。

长征精神中蕴含的百折不挠、一往无前等品格，正是中国维护国家主权、安全、发展利益坚定意志的体现。这种意志指向正当权益的捍卫，要求平等相待的尊重。一个在核心利益上立场清晰的国家，恰恰能够减少国际交往中的误判，让规则预期更稳。

强军为守、和平发展，国防建设是保障而非威胁

习近平总书记强调，弘扬伟大长征精神、走好新的长征路，必须加快把人民军队建成世界一流军队。这一表述需要放在中国一贯的防御性国防政策下理解：人民军队永远是捍卫党和国家事业的“钢铁长城”，其使命是保卫和平、维护国家安全。把国防和军队现代化纳入“新的长征”，向世界传递的是守卫和平的决心。

中国始终是世界和平的建设者、全球发展的贡献者、国际秩序的维护者。一个拥有强大防御能力且始终将这种能力置于和平发展框架之内的中国，为地区稳定提供托底性安全类公共产品，而不是进攻性的战略压力。

人民至上、合作共赢，与人类命运共同体理念一脉相承

在讲话中，习近平总书记重申“紧紧依靠人民创造新的历史伟业”，并强调“人民群众永远是党和人民军队的力量源泉和坚强后盾”。中国共产党的新长征，最终落脚点是为人民谋幸福、为民族谋复兴。这一价值取向延伸到国际层面，便是不以牺牲他国利益为代价的发展，是倡导共商共建共享的全球治理观，是推动构建人类命运共同体的不懈努力。长征途中“半条被子”的故

事之所以穿越时空仍然动人，正在于它揭示了一个朴素道理：一支把人民放在最高位置的队伍，其前行的方向不会偏离。

90年前，长征是一次地理上的远征；今天，“新的长征”是一场时间上的远征。它向世界传递出鲜明的信号：中国的道路走得坚定，中国的发展带来机遇，中国的底线清晰而不可撼动。一个对自身困难有充分估计、对战略目标有持续耐心、对核心利益有明确边界的中国，不是国际体系中的变量，而是动荡世界中的常量。

中国不把任何国家当作对手，但对自身的选择与核心利益，有着无可动摇的清醒与担当。唯有准确理解这一信号，世界才能更好地读懂今天的中国，也才能共同把握住合作共赢的未来。

（作者系中央党校（国家行政学院）马克思主义学院教授 崔丽华。来源：中国网）

成立信用评级机构，非洲争夺金融话语权

非盟本月成立首个信用评级机构，旨在通过“公正评估”避免西方评级机构“对非洲大陆风险的夸大”。从二十世纪五六十年代的“去殖民化”，到如今以经济主权、制度自主、集体行动和发展道路探索为主要内容的“二次觉醒”，非洲大陆在探索重建自身主体性的道路上笃行不辍，努力书写非洲的本土叙事和发展故事。

非洲“二次觉醒”的核心是彻底摆脱结构性依附。尽管非洲大陆已经结束长期遭受殖民统治的历史，但政治独立并不意味着经济自主。一些国家在殖民时期形成的单一经济结构、初级产品出口依赖以及外部资本主导的发展模式，在独立后仍长期延续。它们虽然拥有丰富的矿产、能源和农业资源，却仍处于全球价值链的底端，金融、技术、市场和定价权等

依然掌握在前宗主国手中。非盟成立自主信用评级机构，正是对这种结构性依附的一种制度性回应。当前非洲经济体的平均评级为B至B-，甚至还有23个经济体未获三大国际信用评级机构评级，直接导致非洲国际融资困难。高昂的融资成本意味着，一些非洲国家不得不将原本可以投入基础设施、教育、医疗和产业发展的资金用于债务偿还。建立信用评级机构，是要通过更加完整的数据和更贴近非洲实际的分析，减少外界认知偏差。事实上，也只有摆脱带有浓厚偏见和西方滤镜的评价体系，才能更彻底地摆脱依附，迈向实质性的发展自主。

非洲一体化为“二次觉醒”提供坚实的战略支撑。非洲国家清楚，单个国家的自主能力往往受到经济规模、市场容量和国际影响力的限制，通过区

域一体化形成集体力量则能更有效地维护共同利益。特别是在全球经济竞争日益体现为规模竞争、产业链竞争和制度竞争的背景下，非洲单一国家仅凭自身力量难以彻底改变在国际经济体系中的相对弱势地位。

就此而言，非洲信用评级机构的成立就体现了非洲从分散应对金融挑战转向建设大陆共同制度的努力。它并非单一国家的评级机构，而是面向整个非洲市场的金融基础设施。其意义在于推动形成跨国共享的金融信息、信用评价和市场服务体系。这与非洲大陆自贸区建设具有一致的底层逻辑，即通过一体化的联合来突破发展瓶颈。近年来，非洲大陆自贸区建设持续推进，非盟《2063年议程》已进入第二个十年实施阶段，非盟进一步将区域互联互通、产业发展、制

度建设和提升全球影响力作为重要目标。非洲国家越来越重视通过集体行动增强对外谈判能力，通过共同市场扩大内部发展空间，通过共同制度降低对外部体系的依赖。

非洲“二次觉醒”明确要求变革现行全球治理体系。非洲虽然拥有众多主权国家、发展潜力不断释放，但在国际金融治理、安全议程设置以及经济规则制定等领域，实际影响力与其人口规模、资源禀赋和发展需求并不相称。绝大部分涉及非洲发展的重大国际议题，往往是由外部力量主导，非洲国家只能承担接受者的角色。因此，推动全球治理变革已经成为所有非洲国家的共同诉求。2023年，非盟正式成为二十国集团永久成员，标志着非洲以大陆整体身份参与全球治理取得重要突破。如今，非



这是10月7日在毛里求斯拍摄的非洲信用评级机构标志。

盟推动成立自主信用评级机构，也是出于同样的逻辑。非洲国家普遍认识到了维护主体性对于发展的重要性。而强化主体性并不意味着在大国竞争中“选边站队”，以一种外部依赖取代另一种外部依赖，而是保持战略自主，由被动适应国际秩序转向主动参与塑造国际秩序。

从政治独立走向经济自主，从接受国际规则走

向参与规则制定，从国家分散发展走向大陆集体行动，从全球治理边缘走向国际舞台前台，从依赖外部发展方案走向自主探索现代化道路，非洲“二次觉醒”的广度和深度不断拓展。这既是非洲复兴的内在要求，也是全球南方群体性崛起的必然结果。

（作者是北京外国语大学国际关系学院教授、博士生导师。来源：环球时报）

欢迎惠登小广告 / 分类广告

Telp : (021) 3912909 Email : shangbaoadv@gmail.com

其它
Lain-lain

萬德福燕窝



★专卖燕窝，不含化学成分
★已有十几年经验，另售批發
★已受国内外客户赞誉和信赖
★品质保证，价钱优惠
中文热线：085210692258

世界咖啡之王 - 麝香猫咖啡

精心挑选, 专业烘焙

印尼特产

扫一扫加我微信

100% 纯正

中文热线：0812 809 1419

出售/租
新三层吉屋
MUARA KARANG BLOK I
价仅售1M 多
永久地址SHM
电视
沙发
冰箱
厨房
三个房, 内设冲房, 冷热器
冷气, 床, 衣橱
联系WA: 083879197878
看視頻, 外国人可购买。

地皮出售/出租

Dijual/disewakan tanah
Kavling 靠近雅加达, Insinyur
Sutami 10000m2, RT008/003,
Kel karang anyar, kemiri,
Tangerang地区一萬平方米,
電話 +62812 8091419

DISEWA 出售/出租公寓

Apartemen Greenbay pluit
2kmr ,unfurnished, 36m
2unit bergandengan
hub/wa: 081219861369

沉香-保真! 保真!

专业做沉香, 只有我们敢教您
辨别市面上的假沉香, 我们沉香
分几种品质, 开发票, 包过关.
手串、佛珠、线香
摆件、香粉、烟片



中文热线: 085213956789

印尼雅加达平安特产

★沉香(手链, 烟片, 粉, 木, 佛珠)
★东革阿里(5年或50年都有)
★血龙木, 帝王木, 菩提根, 碎渠
★向天果, 辣木子, 檀香, 黑檀, 琥珀
★红/黑珊瑚, 蜜腊, 珍珠等等
我们提供免费外送服务
欢迎各界旅行社, 导游与我们合作
请联系: 085210692258 加我微信



办理证件
Biro Jasa

PT PRABU WIRA PRATAMA

★延长签证 ★外国投资许可证
Visa Extension P.M.A
★工作签证 ★申请多次往返签证
KITAS Multiple Visa
料理一切证件像
建筑许可证, 工业许可证等等
微信: prabuwirapratama
公司: 021-6267217
手机: 0812 8208 3708
邮箱: pt.prabuwirapratama@yahoo.co.id

华人服务站

延长签证
申请多次往返签证
工作签证
处理各種簽證問題
微信: 

印尼语补习老师
教印尼语会话
靠近 CBD PLUIT, GAJAHMADA,
CENTRAL PARK附近地区
(可靠, 安全, 信任, 无中介)
微信: wonderfulindonesia

料理一切印中翻译
矿业文件/商品介绍文件
贸易文件等等
翻译之文件保证保密
邮箱: wonderful0east@gmail.com

征聘
Lowongan

征聘翻譯員
- 男女不限
- 懂华语及印尼语
- 无工作经历者, 一律欢迎
有意者请联系
085218983386/085210692258
征聘经理助理
- 女性25-35岁, 长相好看
- 懂华语及印尼语
- 能操作电脑(无工作
经验者, 一律欢迎)
寄履历表jt.translate@gmail.com

产品
Produk

出售 印尼碑碑手镯



扫一扫二维码

中记载碑碑有镇心安神凉血降压的功效
经长期配带对人体有益, 有增强免疫力、
防止老化、稳定心律, 改善失眠等功效。
碑碑同时具有极高的药用价值: 降血压、
安神定惊, 特别对咽喉肿痛, 碑碑可护身健
体, 延年益寿, 藏传佛教更视之为驱魔避邪
神奇宝物, 联系: +6281219861369

印度尼西亞
商報
电子报

请看在:
www.shangbaoindonesia.com

出版社: PT. Aksara Warta Mandarin 地址: Jl. Raden Saleh Raya No. 1B-1D, Jakarta 10430. 电话: (62-21) 3912909 (Hunting). 传真: (62-21) 3912906. 每月报费: 150,000盾 (外埠加寄费).
广告费: 彩色广告每栏/每毫米24,000盾, 黑白广告每栏/每毫米17,000盾, 每行价目11,000盾, 最少五行. 户口号码: PT. Aksara Warta Mandarin. Bank Central Asia (BCA) Cabang Slipi. AC: 084.201.5616

雅万高铁开通三年累计发送旅客超1800万人次

记者从中国铁路国际有限公司获悉，截至17日，印尼雅万高铁正式开通运营满三年，累计开行动车组列车58666列，发送旅客超1800万人次，安全运行超890万公里，正点率达99.4%。

三年来，中印尼运营团队结合客流增长动态优化调整列车运行图，加大高铁动车组列车开行力度，日均开行列车由开通初期的14列增至高峰期的62列，单日最高旅客发送量26770人次。雅万高铁建设运营主体印尼中国高速铁路有限公司(KCIC)客户满意度调查显示，客户总体满意度达95.79%。

雅万高铁开通运营以来，带动旅游、餐饮、零售等业态在车站周边加快集聚，为沿线民众提供更多就业和增收机会。截至目前，沿线车站共有商户117家，其中中小微企业29家，主要经营当地特色食品、饮品、伴手礼及文创产品。

在带动本地消费的同时，雅万高铁也吸引越来越多国际旅客。KCIC数据显示，雅万高铁开通以来运输和服务国际旅客超96万人次。

由中印尼两国合作建设的雅万高铁全长142.3公里，最高运行时速350公里，将雅加达和万隆之间的旅行时间由原来的3个多小时缩短至46分钟，为当地民众提供了安全、绿色、高效、舒适的出行方式。

(转载自新华网)



吉林长春开设机器人培训营
学生亲手操作拆解机器人

【美都新闻网】近期，中国吉林省长春市开设机器人培训营，学生们不仅可以近距离观察价值超过3000万元人民币的机器人，还能亲自操作，甚至拆解机器人，并学习相关技术。相关课程涵盖机器人组装、操作及实际

应用。

在中国东北吉林省长春市，一家机器人培训营近日正式开营。学生们可以在这里近距离接触各类先进机器人，了解机器人的构造与运作原理。这家培训营在吉林省仿生机器人创新中心示范基地

正式开营，吸引了10岁及以上的学生参加。

相关课程内容涵盖机器人组装、拆解、操作及实际应用，让学生初步了解具身人工智能技术，也就是让机器人能够感知物理世界，并与现实环境进行互动的技术。

培训期间，学生们观看了一只身穿舞狮服装的机器狗表演空翻，还观察了机器人下棋、跳舞，并学习操控机器人踢足球。

授课教师陆洋介绍，培训项目将机器人结构知识与实践考核相结合，并通过竞赛形式开展训练。创新中心计划首期招收50名学生，并以培养能够参加市级、省级、国家级乃至国际机器人赛事的优秀人才为目标。

此外，中心还将选拔三名表现最突出的学生，为他们免费提供课程及教学设备使用机会。

据了解，此次培训营是基地首次推出的具身人工智能培训项目。未来，中心还计划从参与培训的学生中发掘具有潜力的人才，为他们提供进一步的专业训练。

(来源：美都电视台)

专访美国大都会艺术博物馆专家：
创新合作模式、共同保护文物



9月24日，中国艺术研究院团队对美国大都会艺术博物馆藏《药师佛佛会图》的研究性临摹作品在中国工艺美术馆首次亮相。 中新社记者 应妮 摄

【中新社北京10月25日电】在北京中国工艺美术馆看到《药师佛佛会图》临摹作品第一眼，美国大都会艺术博物馆亚洲艺术部中国艺术主任孙志新的感受是“震撼”。25日，在“中国古代壁画艺术学术研讨会”间隙，孙志新接受了中新社专访。

现藏于美国大都会艺术博物馆的《药师佛佛会图》为元代壁画巅峰之作，也是目前海外馆藏保存完整、综合艺术与学术价值高的中国古代壁画珍品之一。近3年前，中国艺术研究院与该馆就这

件壁画研究临摹和推广项目建立学术联络，历时3年完成研究性临摹作品，并修正海外历年修复遗留的造型错位、线条误读等问题。

“如同在山西广胜寺原址看到壁画”，孙志新说。博物馆里的壁画距地面仅20厘米，而这幅临摹作品还原了壁画在寺庙原址近一米的离地高度，人们以仰视视角观赏更能感受画面的恢弘。

他介绍，2024年大都会艺术博物馆提供了一幅高清照片，之后中国艺术研究院工笔画院院长张见带领的团队一趟趟带着摹本来到大都会展厅现场进行比对。“照片色彩和自然光源下的色彩一定会有出入，尤其专业人员能看到很直观的区别。他们先后带来四套摹本，比对线条和表面质感，抠每一个细节，精益求精的工作态度令大都会艺术博物馆的工作人员印象非常深刻。”

“我预期他们一定会出色完成”，孙志新表示，这个年轻团队细细体味这幅古代壁画如何完成，如地仗层的制作使用了原址土壤，颜料用矿物质研磨而成，“他们是带着情感来做这件事情”。

孙志新说，中国人的线条和西方线条的描绘方式是不一样的，当年会有造型错位就是因为西方人对中国线描的理解还不完整。该项目为中西方研究单位、文博单位如何合作开创了新模式，双方有了更多技术上的交流。

他还透露，今年5月，大都会艺术博物馆已经启动了为期一年的《药师佛佛会图》画面清洁工作，后续将决定如何对文物进行保护修复。

(记者 应妮)

火灾烟霾污染空气
印尼急性呼吸道感染病例超33万例

【中新社雅加达电】印度尼西亚卫生部22日表示，受森林和土地火灾影响，印尼累计报告急性呼吸道感染病例已达33.3万余例，其中5岁以下儿童超过7.5万例。

该机构数据显示，今年8月18日至10月21日，印尼全国累计报告急性呼吸道感染病例333470例，日新增4522例。其中，5岁以下儿童病例75172例。

印尼卫生部环境卫生司司长特恩·苏扬蒂表示，森林和土地火灾产生的烟雾含有细颗粒物及多种有害气体，可能引发呼吸道疾病、眼部和皮肤不适，并造成其他健康影响。儿童、老年人、孕妇、哮喘患者、慢性阻塞性肺疾病患者及户外工作者等群体尤其需要加强防护。

空气质量监测结果显示，印尼部分地区污染程度已达到“危险”等级。廖内省、占碑省、南苏门答腊

省、西加里曼丹省、南加里曼丹省和中加里曼丹省是森林和土地火灾重点防控省份。目前，相关火灾已波及印尼7个省的65个县市。

印尼政府已启用氧气屋和紧急医疗服务站，为受影响居民提供医疗支持。印尼卫生部此前表示，计划在社区卫生中心、医院等场所设置477个氧气屋，以应对火灾引发的健康风险。

印尼政府还表示，参与森林和土地火灾处置工作的人员均可享受免费医疗服务。相关保障不仅面向普通民众和志愿者，也覆盖所有因烟雾暴露而出现健康问题的人员。

印尼国家抗灾署数据显示，截至10月，共有71878名联合行动人员参与六个重点省份的森林和土地火灾应对工作。印尼政府表示，将继续加强受灾地区医疗服务和一线人员健康保障。

(记者 李志全)



美都新闻

每周一至周五

晚上 22:05 现场直播

Fiona Yuan
袁玲

Lilik Cendrani
李淑贞

Lusi Zhang
张曼曼

美都新闻

高原水磨转千年 一缕藏香飘四方



9月29日，西藏自治区拉萨市尼木县，国家级非物质文化遗产项目藏香制作技艺代表性传承人、尼木藏香协会会长旦增曲扎展示传统藏香制作。

【中新社拉萨10月21日电】丰水期的香巴河奔涌而下，推转西藏拉萨尼木县吞巴村280余座沿河而立的水磨，柏木经一圈圈碾压后化为细腻的香泥。这座村子几乎家家户户做藏香，木香与草药的醇厚气息弥漫在巷陌之间，萦绕了一千三百多年。

藏香相传系公元七世纪由藏王松赞干布责成大臣吞弥·桑布扎所创制。吞弥·桑布扎以藏医学为指导，研制出手工水磨制香技艺。

尼木藏香与普松雕刻、雪拉藏纸并称“尼木三绝”。2008年，尼木藏香制作技艺被列入国家级非物质文化遗产代表性项目名录。2014年，“尼木藏香（吞巴藏香）”获批中国国家地理标志保护产品。

国家级非物质文化遗产项目藏香制作技艺代表性传承人、尼木藏香协会会长旦增曲扎与藏香结缘已逾三十载，曾参与制定《藏香》国家标准。曾在西藏自治区藏医院学习五年藏医的他，藏医药与藏香技艺一脉相通，原料多取于药材，皆可调理身心。

藏香的配方源自藏医药体系、寺庙传承和民间老艺人，其制作颇为讲究。传统技艺以柏树干、白檀香等数十种香料为原料，将柏树干锯段去皮，用水车磨成木泥，与各种香料一同搓揉，再放入牛角内压挤成型，经晾晒即成藏香。

旦增曲扎说，香料磨成泥后还需发酵，品质上乘的藏香需发酵三次，更为复杂的工艺要历经四十多道工序，生产还受到季节气候影响，有些只适合春秋制作，夏季雨水湿度与冬季低温都会影响品质。

旦增曲扎在拉萨开设尼

木藏香制作工坊，后回到尼木县建厂。他曾多地寻访藏医老师与民间艺人，还原古配方与工艺，也在传统基础上不断研究创新。

旦增曲扎说，过去尼木藏香的原料，有些从其他省份经茶马古道传入，有些来自尼泊尔、伊朗等地。历史上，尼木藏香既有供给贵族和寺庙的高品质细香，也有面向百姓的平价香。

如今，藏香产业成为尼木县支柱产业。拉萨市政府官网显示，2026年1月至7月，全县藏香总产值约2432万元（人民币，下同），销售额约1721万元。此外，当地已举办五届以藏香为主题的文化旅游节，扩大品牌效应，藏香制作体验成为游客感受西藏文化的载体。

来西藏旅游的郑雯燕与丈夫体验藏香制作后说，过程简单有趣，让人更好地感受当地文化。藏香正走进越来越多人的生活。在拉萨定居创业的桑菩提藏香主理人周锋表示，随着自媒体快速发展，藏香在2018年之后得到更好的普及。藏香的形式逐渐多样，除了传统线香、塔香，还衍生出香串、香珠、香牌等，使用场景从寺庙、家庭延伸到咖啡厅、瑜伽馆、茶室和美学空间。

2026年初，拉萨综合保税区启动“藏品出海·数联全球”跨境海外直播活动，在泰国、越南、新加坡布局海外仓，推动藏香走向世界。拉萨还举办青年夜校，将藏香制作纳入课程，为年轻人学习并传承藏香提供更多途径。

在尼木的作坊里，柏木的清香在空气中弥漫，千年藏香正从雪域高原飘向四方。（记者 赵朗）

一箭六星 长四乙火箭成功发射



10月24日，中国在酒泉卫星发射中心使用长征四号乙运载火箭，成功发射遥感五十三号07-09星、遥感五十六号19-21星。史悦 摄

【中新社北京10月24日电】据中国航天科技集团消息，北京时间10月24日3时25分，中国在酒泉卫星发射中心使用长征四号乙运载火箭，成功将遥感五十三号07-09星、遥感五十六号19-21星发射升空，卫星顺利进入预定轨道，发射任务取得圆满成功。

遥感五十三号07-09星、遥感五十六号19-21星主要用于科学试验、国

土资源普查、农产品估产和防灾减灾等领域。

长征四号乙运载火箭是常温液体三级运载火箭，性能优良、用途广泛，具备发射多种类型、不同轨道要求卫星的能力，可实施一箭一星或多星发射，其太阳同步圆轨道运载能力可达3.3吨（轨道高度500公里）。

这次任务是长征系列运载火箭的第673次飞行。（记者 马帅莎）

德媒：奥迪将与华为合作 在中国生产下一代A8

【易网消息】据德国《经理人》杂志10月20日报道，奥迪计划在中国直接生产A8车型，其研发将获得华为的完整平台支持，此外基于华为架构未来还会推出多款车型，包括一款高端SUV。

据多名知情人士透露，奥迪全球首席执行官（CEO）高德诺（Gernot D. Illner）寄希望于同华为的合作，振兴其位于吉林长春的PPE工厂，首批车型将在2028年底前生产。不过，以上合作方案尚未达成一致。

奥迪A8奥迪

事实上，此前奥迪与华为已开展一系列合作，多款車型已搭载华为乾 智能驾驶系统。

早在2018年7月，奥迪便与华为在柏林签署战略合作谅解备忘录，围绕智能网联、LTE-V及L4级自动驾驶开展联合创新，同年还在华为全联大会上公开演示了合作成果。此举使奥迪成为最早与华为在自动驾驶领域建立深度合作关系的国际车企之一；双方还在延崇高速公路封

闭路段完成了L4自动驾驶及车路协同演示。

2019年，一汽奥迪与华为开始启动深度合作开发工作，目标是将华为ADS深度集成进奥迪的E 电气架构。同年下半年，搭载华为ADS的奥迪测试车队实现规模化路测，车队规模约数十辆。

2021年，双方合作范围从远期L4技术向更贴近量产的L2级辅助驾驶延伸。在当年的上海车展上，奥迪与华为表示正在合作研发L2+级智能驾驶，并透露后续国产车型可能搭载华为ADS系统。

2022年初，除了长期合作的一汽奥迪外，上汽奥迪也在此时与华为在辅助驾驶领域开启了合作，为后续上汽奥迪A5L Sportback搭载华为乾 智驾系统埋下伏笔。

至2023年12月，已有



奥迪A6L e-tron奥迪

消息称双方计划从2025年起将合作开发的智能驾驶技术用于中国市场销售的车型。2024年，奥迪确认新款A5L将搭载华为智驾系统，同时明确首款基于PPE平台的国产电动车型Q6L e-tron也将应用华为智驾技术，合作范围覆盖燃油与纯电两条产品线。

奥迪Q6L e-tron奥迪

2025年4月，一汽奥迪与华为正式公布战略合作，双方提出“油电同智”战略，一汽奥迪成为首个搭载华为组合辅助驾驶系统的一线豪华品牌。其后，搭载深度定制的华为乾 智驾技术的Q6L e-tron家族与

A5L陆续上市。

今年以来，奥迪与华为的合作产品矩阵快速扩容，搭载华为乾 智驾的一汽奥迪Q5L、奥迪A6L e-tron、上汽奥迪A5L Sportback陆续上市。

除了与华为的合作外，此前，高德诺还计划在保时捷莱比锡工厂利用Panamera的MSB平台生产换代A8，这也意味着奥迪将放弃已生产A8长达34年的内卡苏尔姆工厂。这一计划在内部也饱受争议。根据母公司大众汽车集团9月初披露的史上最大规模重组计划，内卡苏尔姆工厂是德国本土四家可能被放弃的工厂之一。

中国雪豹种群数量实现恢复性增长



2018年，祁连山国家公园雪豹。（国家林草局供图）

【中新社北京10月23日电】10月23日是世界雪豹日，记者当天从国家林业和草原局获悉，自2013年系统开展雪豹专项保护工作以来，中国持续加强雪豹保护及其栖息地修复，雪豹种群数量和繁衍活力不断提升。

雪豹被誉为“雪山之王”，是衡量高寒山地生态系统完整、稳定与健康的核心指示性物种。在中国，雪豹分布于新疆、西藏、青海、甘肃、四川、云南、内蒙古、宁夏8个省区，主要栖息在海拔3000至5000米的高山裸岩、高寒草甸及荒漠山地。

目前，中国雪豹种群数量已由2013年的约2500只增至现在的约5000只，实现倍增；栖息地总面积约208万平方公里，占全球

总量的60%以上。

近年来，中国持续修复高寒山地植被，稳步恢复岩羊、北山羊、盘羊等雪豹主要猎物种群，补齐高山生态系统食物链短板，栖息地承载力和完整性不断增强；全面推进保护地体系建设，在雪豹核心分布区布局建设2处国家公园、78处重要保护地，将80余万平方公里栖息地纳

入严格保护范围，近40%的雪豹潜在栖息地实现规范化管护。

针对贺兰山雪豹区域性灭绝、生态链失衡问题，中国启动国内首个系统性雪豹重引入试点项目，科学开展个体筛选、健康评估、遗传检测、野化训练、野外放归和长期动态监测，稳步推进种群重建工作。截至目前，贺兰山

累计引入8只雪豹，叠加自然扩散个体，已有多只雪豹稳定定植、建立固定家域、实现自主捕猎。2026年，该项目成功实现“野放定植—自然配对—野外产崽—成功育幼”完整闭环，为全球雪豹重引入领域首例突破性成果，填补贺兰山长期无野生雪豹繁育的历史空白。

中国不断健全雪豹保护法治与政策体系，组织开展专项执法行动，严厉打击盗猎雪豹及有蹄类猎物、非法交易、破坏栖息地等违法行为，构建起系统性、长期性的雪豹保护工作框架。同时，吸纳牧区民众参与巡护监测、栖息地管护，建立健全野生动物致害财政补偿、保险赔付多元机制，实现生态保护与民生改善双向共赢。（记者 陈溯）

第35届金犊奖在北京颁奖 逾半数作品应用AI辅助创作



【中新社北京10月25日电】2026世界华文青年金犊创意节暨第35届金犊奖颁奖典礼25日在北京举行。随着AI（人工智能）深度重塑创意产业，本届参赛作品中超过半数应用AI辅助创作。

今年赛事收到16个国家和地区逾11万件作品。各奖项中，年度“最佳金犊奖”由台湾健行科技大学团队摘得。

“五年前我们鼓励用AI创作时，引发一定讨论；后来在两岸开咨询会议，仍决定开放。”金犊奖执行长、旺旺中时文化传媒（北京）有限公司总经理林淑黛告诉记者，如今，

从文案辅助到画面、视频制作，AI帮助创作者更快将创意落地，“尤其对大学生来说，AI极大降低门槛，帮助他们提升作品完成度”。

她介绍，今年的主题

为“勇敢破局 创意新生”，鼓励青年直面技术变革，在探索与创造中重新确立立人的创意主体性。

AI推动行业变革，也改变两岸青年创作生态。林淑黛回忆，金犊奖进入大

陆之初，台湾同学多用电脑创作，大陆还有不少作品以水彩手绘为主，如今两岸创作方式日益接近。

北京大学新闻与传播学院院长、金犊奖主任委员之一陈刚认为，AI不仅是创意生产工具，更是一种新的传播模式。创作者在AI运用上有想法和感悟，能为行业发展带来积极作用。

据悉，金犊奖创办于1992年，初衷是在校园培育广告人才。林淑黛介绍，1998年该奖项进入大陆，通过文化体验和夏令营等活动，组织两岸同学交叉组队、同住交流，日益成为创意交流平台。

（记者 黄欣欣）

中爪哇拉乌山林火蔓延约490公顷

【美都新闻网】近日，中爪哇省区域灾害管理局表示，截至本周四下午，拉乌山火灾面积已达约490公顷。由于地形险峻、风势强劲，灭火工作面临挑战。

尽管白天监测到的热点数量较前一晚有所减少，但地面及空中灭火行动仍在持续。印尼国军已出动两架直升机，单次载水量均为4000升，用于在拉乌山开展空中洒水灭火作业。

在松宾山，火势已蔓延至三个县市。其中，沃诺索博县的火灾面积预计达到300公顷。马格朗县的记录为16.2公顷，而特芒贡县的仍在统计中。

目前，马格朗县的380名联合行动人员及来自特芒贡县的230名人员，已被部署参与火灾处置工作。

据了解，普拉博沃总统近日批评部分国家，指责他们针对印尼发生的多地森林及土地火灾进行嘲讽，并羞辱印尼。他指出，这些国家的部分企业也被怀疑应对印尼发生的森林及土地火灾负有责任。

普拉博沃透露，有迹象显示，部分在印尼运营的外国企业涉嫌对印尼多地发生的森林及土地火灾负有责任。

总统还表示，政府将在适当时候公布涉嫌涉及森林及土地火灾的企业名单。对于屡次违反规定，并因

此导致森林及土地火灾的企业，政府将采取严厉措施。



中爪哇拉乌山林火。图片：区域灾害管理机构



石榴图

亦舒 著

“你看，上个月你全然没有开销，一毛钱也没有用过。”
“是吗，”勤勤趋向前去看银行帐单，“太对不起自己了。”
但是每一件衣服每一双鞋的单子都已经付清，还有，房租不用她

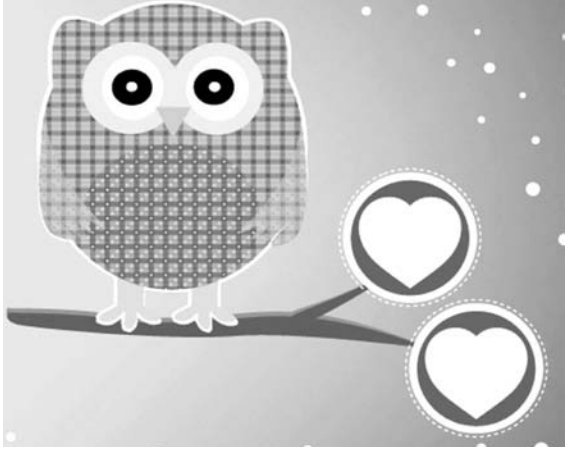
得赊帐。”
张怀德笑，“那多好，一下子就晋身贵族。”
勤勤身边买水果买银相框的现银，还是卖石榴图的款子。

“你的薪水，都依你嘱咐拨给文太太了。”
“很好，家母现在的生活很舒适，算是一点弥补。”
想起该张石榴图，仿佛是大半个世纪之前的事了。
“展览会就在后天，你的头发要去修一修，还有……”
如今世道已惯，就差一颗心尚不能悠然，还需假以时日。
勤勤说：“我让你看一样东西。”
她到房内取出照相架子。
张怀德大吃一惊，“你从哪里得来这张照片？”
“檀先生的旧友一直保存着它，现转送给我。”
“所以勤勤，我们不放你出去乱亮相，照片满天飞，一点矜贵的意思都没有。”

“为何要故意制造神秘？我最喜欢看旧照片。”
“当你发觉他人利用你旧照片生财的时候，你想法便不同。”
“不会这样严重吧？”
“把照片给我。”
“不行”
“勤勤……”
“没商量。”
“那么好好保存它，千万不要流失。”
檀中恕在本市并不是个名人，勤勤不明张怀德何以紧张，生活低调并非不好，但也不必步步为营，把每个陌生人当作敌人。
勤勤认为张怀德神经过敏。
张怀德瞪她一眼，“我知道你在想什么。”
要命，腹诽也不行。

■ (69)

人生感悟



原来幸福不过是一种理解。
快乐不过是一种心态。
那些看开的；看淡的；
看透的；看破的。
皆是人生大收获；皆是人生大赢家。



医妃无价

炎火焰 著

敢在她的眼皮底下下药，胆子还真不小，不过，勇气值得嘉奖。
这时，赵霖后知后觉，才感觉不对劲，一股股的异样涌了上来。
那股激流在他体内迅速穿梭，点燃他身体的各个部分，他烦躁地扯开脖子前的衣襟，“我怎么这么热。”
“我们遭人暗算了，快走。”卫亦恒面色一沉，一把拽住赵霖的手臂，想往外冲，目前他们还没吸入过多的幽合粉，只要一个简单的针灸即可，若是再晚会他们真要跳进冰水里泡去了。
只是还没走几步，双腿一软，两人一同跌

倒在地。
卫亦恒心中暗叫不妙，连忙提了下内力，发现根本提不上来。浑身没有一点力气，显然是中了药，抬头怒视着房梁上的唐玥，“陌天涯，你竟然给我们下了软骨散。”
“软骨散！”赵霖顿时也变了脸色，他自然知道软骨散的作用。
他脑子再笨也猜到了他们已经成了案桌上的鱼肉，害他们成这样肯定是正坐在房梁上的人。
他抬头冲着唐玥呲牙咧嘴的吼道：“姓陌的，快把解药给我们，否则我一定要你好看。”
身体内的燥热越来越重，烧的他开始有些口干舌燥。
唐玥从房梁上旋身飞了下来，飘落在卫亦恒和赵霖面前，勾唇凉凉一笑，“这幽合粉是你们下的，向我要解药是不是有点不合常理。”

“少废话，快拿解药来！”赵霖对着唐玥嘶吼道。
唐玥摊了摊手，做了一个无能为力的表情，“抱歉，解药没有，你们还是在这里好好的享受这种销魂的滋味吧。”
“你……”卫亦恒想大骂她太卑鄙，可又一想到是他们理亏在先。
而且这药还是他们自己下的，人家只不过改良了一下，他们这次真真的吃了个大闷亏。
冷哼了一声，没说什么，拿出银针开始为自己针灸。
他一时半会解不了软骨散，但对于幽合粉也还是能解掉，毕竟现在吸入的还不多。
唐玥知道他要做什么，也没去阻止。
她抱怀似笑非笑的看着卫亦恒，“卫公子，你知道为何幽合粉的药效发挥的这么快吗？”
卫亦恒没有理会她，而是低头用银针扎着自己的穴位。
“在下就好心告诉你一件事吧，在下这软骨散内含有曼陀罗花，你的医术不错，想必也知道幽合粉中掺点曼陀罗花粉会变成怎样的效果吧。”

■ (100)



须弥芥子

倪匡 著

岩石很有所悟地点了点头，这时候我也隐约想到了岩石为什么要这样问的原因，不由自主皱了皱眉。
然而没有机会再进一步深究，因为这时候红绫和温宝裕一直走了进来。

我一听到温宝裕这样的开场白，就忍不住心中发怵。
因为温宝裕说岩石是“第一个”，言下之意是会有“第二个”、“第三个”……
也就是说会有更多的人发现蓝色

温宝裕进来之后，先向陶启泉和大亨打了招呼（他居然还懂得和人打招呼），然后向岩石走过去，和岩石握手，道：“岩石先生，你是第一个确定有蓝色人种在地球上生存的人！”

人种的生存，那就必然会对蓝色人种生活的那个地方造成无可挽救的破坏……
看过我记述的《一个地方》，就可以知道那个地方完全没有抵御外来力量侵袭的能力！
其它人种侵入那地方的唯一结果，就是蓝色人种的绝灭！
我感到将温宝裕牵入这件事情，简直是绝顶的错误！
由于心中震惊，所以白素不知道在什么时候到了我的身边。
她低声道：“别太担心，就算长老，也未必能够找到蓝种人生活的所在。”
我回头望她，她神情镇定，又道：“别忘记，当年蓝色外星人能力在长老之上！”

我吁了一口气……
本来我们在致力找出那地方来，现在变成反而希望不要找到那地方了。
岩石对于温宝裕的称颂，反应是苦笑了一下，温宝裕立刻道：“我有几个问题，可能对事情有帮助。”
岩石点了点头：“请问。”
这时候，我相当紧张，因为温宝裕即将发问的问题，就是长老的问题，肯定对蓝色人种的生存有关。
温宝裕道：“在那地方，你有没有见过死人，或者有没有经历过人或者其它任何生物的死亡？”
温宝裕这个问题，堪称怪异之极。

■ (132)

开局3连胜！火箭7人上双险胜老鹰 杜兰特22分杰伦26+9+16

【网易体育电】10月25日，NBA常规赛火箭客场对阵老鹰，双方均是背靠背第二场，火箭缺少范弗利特。杜兰特率队打出团队攻势，火箭逐步扩大20分领先优势，老鹰最后时刻追到仅差5分，杜兰特关键罚球巩固局势，最终火箭121-114战胜老鹰收获新赛季3连胜，老鹰遭遇首败。

数据统计
火箭：杜兰特22分，史密斯14分，申京17分10篮板7助攻，阿门17分11篮板5助攻，谢泼德19分6篮板7助攻，伊森9分，博格丹11分。
老鹰：杰伦26分9篮板16助攻，丹尼尔斯18分8

比赛回顾

火箭前两场连赢独行侠与马刺收获2连胜，老鹰前两场连续客场战胜魔术与黄蜂收获2连胜。本场火箭缺少范弗利特，

斯马特与亚当斯，首节开局火箭0-7落后，火箭一波7-0攻势追平。双方随后缠斗至火箭16-15领先，杜兰特攻传结合扩大25-20领先优势，老鹰连得5分追平。火箭再度取得领先优势，首节结束火箭30-26领先老鹰。首节火箭三分13中5，史密斯10分；老鹰三分12中4，杰伦8+3+3与沃克9分。次节比赛，火箭被追到仅领先1分，申京三分开火引领一波6-0攻势取得领先，老鹰连追4分。火箭被追到41-38领先，火箭内外开花一波8-0攻势扩大11分优势，老鹰连

追4分。火箭重新扩大两位数领先优势，火箭单节29-22净胜7分，上半场比赛结束火箭59-48领先老鹰。中场休息回来，双方进攻火力提升，两队第三节均是轰下30+得分展开对攻。火箭率先扩大66-50领先优势，火箭持续多点开花得分，在第三节还剩4分钟时扩大85-65领先20分巨大优势。老鹰一波6-0攻势追分，火箭之后维持90-74领先优势，老鹰继续反扑追分。双方第三节维持33-33，前三节比赛结束火箭92-81领先老鹰。



进入第四节比赛，火箭率先扩大105-86领先19分优势，火箭之后扩大108-88领先20分优势，老鹰持续反扑追分，火箭还剩4分21秒仅113-100领先，火箭再度扩大117-103领先优势。老鹰连得9分追到仅差5分，火箭再度出现失误，沃克三分不中。杜兰特被犯规两

罚全中扩大7分优势，伊森暴扣，老鹰无力扭转局势，最终火箭战胜老鹰豪取开局3连胜。

双方首发

火箭：杜兰特、史密斯、申京、阿门、谢泼德
老鹰：丹尼尔斯、杰伦·约翰逊、奥孔武、沃克、麦科勒姆

英超：两大铁卫破门 孔萨处子球 阿森纳2-0埃弗顿追平曼城

【网易体育电】10月24日，新赛季的英格兰足球超级联赛第八轮全面打响，卫冕冠军阿森纳坐镇酋长球场，迎战来访的埃弗顿，本场比赛阿森纳在

攻防两端完全压制住了埃弗顿，两大铁卫孔萨和加布里埃尔上下半场分别建功，最终2-0轻松击败了埃弗顿，本轮已经结束的一场对决中，曼城爆冷不



比赛看点

上赛季斩获英超冠军和欧冠亚军的阿森纳，为了能够有一番更大的作为，今夏又对阵容进行了升级，不过在联赛前七轮战罢，6胜1负的阿森纳，还是被老对手曼城压了一头，想要实现卫冕的目标，必须拿出更有统治力，且稳定的表现。太妃糖埃弗顿本赛季在主教练莫耶斯的调教下，整体发挥正常，在远征酋长球场之前，暂居英超积分榜第八位，不过在最近和阿森纳的7场正面对决中，埃弗顿一胜难求，上赛季更是主客场被双杀，可见此役想要全身而退，不是一件容易的事情。

第五届亚洲残疾人运动会在日本名古屋闭幕

【中新社日本名古屋10月25日电】第五届亚洲残疾人运动会24日在日本名古屋瑞穗公园田径场闭幕。中国体育代表团获得207枚金牌、117枚银牌和111枚铜牌，共435枚奖牌，连续第五届位居金牌榜、奖牌榜首位，创造境外参加亚残运会最好成绩。

本届赛事，中国代表团派出312名运动员参加17

个大项的比赛，是参加境外亚残运会运动员规模最大的一届，共打破11项世界纪录、18项亚洲纪录。男子轮椅击剑运动员仲赛春担任闭幕式中国代表团旗手，他在本届赛事的男子花剑个人A级、男子重剑个人A级及四项团体比赛中共获6枚金牌。

闭幕式从爱知当地的自然风土、民俗艺术和传统技艺中汲取灵感，强调

每个人各有其美、各有所长，表达对个体差异的尊重。

亚残奥委员会主席马吉德·拉什德在致辞中表示，本届赛事展现了亚洲残疾人体育不断增强的实力，以及迈向更加包容、可持续未来的广阔前景。“运动会将在今夜落幕，但它所激发的梦想必须延续。”

本届亚残运会共设田径、游泳、乒乓球、轮椅击剑、盲人足球、轮椅篮球、坐式排球等18个大项、489个小项，共有来自45个国家和地区的约4000名运动员与随队人员参与，赛事共完成对200余名运动员的分级评估。

闭幕式现场播放了回顾本届赛事精彩瞬间的短片。短片播放后，亚残奥委员会会旗降下。在交接仪式上，会旗被转交给下一届举办城市卡塔尔多哈的代表。

（记者 朱晨曦）



10月24日，中国体育代表团在闭幕式前入场。 中新社记者 朱晨曦 摄

24小時
棺車免費服務

下雨不用傘
汽車可直開到靈堂面前下車
靈堂寬敞,全部冷氣

第一殯儀館

RUMAH DUKA JELAMBAR

Jl.P.Tubagus Angke No.49(Jelambar) Jakarta

Telp: (021)-5665471-3, 5664436, 5664317-19, 5665555 (Hunting)

WA: 0811 989 4949

SUITE-1座		SUITE-2座		SUITE-3座		DELUXE-5座			
TAN RON NIO 女85岁 10月27日12:30出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场		JOHAN (ABOK) 男60岁 10月28日06:30出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场		SANDY NIUS 男63岁 10月27日09:30出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场		TEE BOK LANG 女91岁 10月27日13:30出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场			
DELUXE-6座		DANDELION 5		日葵花座		樱花座		富贵花座	
KHO LE PUA 女72岁 10月27日09:00出殡 安葬于古农加东坟场之阳		TJHIN KIAN FOE 男66岁		KIM TJAI 男73岁 10月27日08:00出殡 安葬于古农加东坟场之阳		BUN SUNG MOI 女90岁 空运返西加坤甸坟场之阳		RINA JULIAWATI 女76岁 10月27日06:30出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场	
莲花座		玫瑰花座		第16座		第18座		第21-22座	
BUN SUK KIAN 女71岁 10月27日10:30出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场		CHIN SUN HIE 男89岁 10月27日07:30出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场		LITA (TAN SHIU HUN) 女81岁 10月27日 09:00出殡 火化于王宫火葬场		SUKRI LIMIN 男86岁 10月27日出殡 火化于王宫火葬场		BONG KIM LANG 女52岁 10月28日07:30出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场	

李莉师生演唱会雅加达隆重举行 师生同台放歌 共享音乐盛宴

【本报周孙毅报道】10月23日，由Hengky先生与李莉老师主办的“2026李莉师生演唱会”在雅加达太阳城酒楼宴会厅大礼堂隆重举行。活动吸引近550名音乐爱好者及华社贤达莅临捧场，共同欣赏一场充满温情与欢乐的音乐盛会。

演唱会现场气氛热烈，来自不同年龄层的歌唱爱好者轮番登台，以独唱、合唱及三重唱等形式，为观众带来《往日时光》、《我的根在草原》、《站在草原望北京》、《西海情歌》、《孤鹰》、《桃花语》、《家园》、《红旗飘飘》、《母亲的草原》、《故乡的目光》、《夜来香》、《情人的眼泪》、《草原之夜》、《站在高岗上》、《天亮了》、《变脸》、《小路》、《赤伶》、《王昭君》、《我爱你塞北的雪》、《我等到花儿也谢了》等多首脍炙人口的歌曲，赢得现场阵阵掌声。

此外，演唱会还安排了AMIGOS合唱团带来印尼民歌《Si Patokaan》，以及颂主合唱班演唱的《God and God Alone》、《In The Name Of The Lord》等曲目，展现多元音乐风格与参演者的艺术魅力。整场演唱会节目丰富精彩，歌声与掌声交织，经典歌曲引发全场共鸣，充分展现雅加达华社音乐爱好者的歌唱艺术热爱。

李莉老师在致辞中表示，此次师生演唱会旨在为歌唱爱好者提供交流与展示的平台，通过音乐凝聚情谊、传递快乐。她感谢社会各界长期以来的支持与鼓励，并特别感谢戴婉莉女士在银幕设计、节目呈现及筹备安排等方面给予的大力协助，同时向所有参与演出、排练及幕后筹备的老师、学生和歌唱团队致以诚挚谢意。

李莉老师表示，大家的热情参与和支持，是这场温馨而欢乐的音乐盛会得以圆满呈现的重要力量。演唱会尾声，全体参演学生携手登台合唱，将现场气氛推向高潮。伴随着悠扬的歌声、热烈的掌声与欢声笑语，演唱会在温馨热烈的氛围中落下帷幕，为这场充满音乐魅力的盛会画上圆满句号。



李莉老师致辞。



王绣梅演唱。



刘善强演唱。



李莉老师演唱。



Poly演唱。



诗诗演唱。



Hengky与李莉老师对唱《算你狠》。



戴婉莉与李莉老师对唱。



黄惠明与Baruno Wibowo老师合唱。



何秀玲与叶飞对唱。



黄惠明演唱后与巴中校友会主席林凤英等校友和来宾合影。



郑高发演唱后与林凤英、黄珍云、刘晋垣、丘华英等校友合影。



AMIGOS合唱团演唱后与李国强老师等合影。



左起：詹金招、李文辉、丘小英、李桂兰、梁婉英、何秀琴、纪御兰同台演唱。



男声三重唱。



关凤妹、李莉老师、Poly合影。



戴婉莉演唱。



关凤妹演唱。



李莉老师与参演学生携手登台合唱。